

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
Fundado en el año 1878

PRECIO: 1'50 PESETAS  
Jueves, 31 de Enero de 1963

Pida Refrescos Naturales

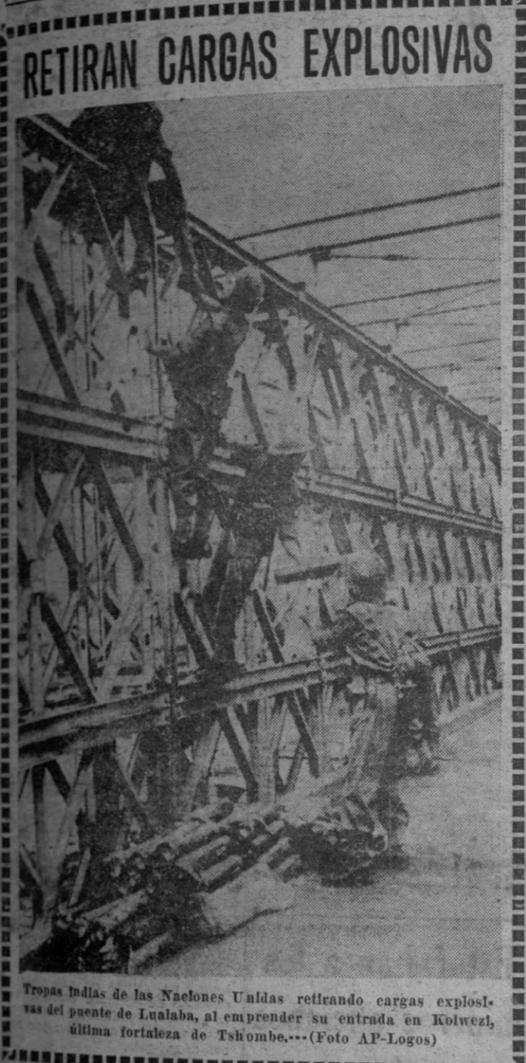
## AUPI

ZUMOS de  
PIÑA, LIMON  
NARANJA y  
FRUTAS VARIADAS

¡Es otro producto AULLON!

Publicidad RECLAM

EL FERROL DEL CAUILLLO    GENERAL FRANCO, 152    AÑO LXXXV    DEPOSITO LEGAL-C 7-1958    NUMERO 27.794    SANTIAGO    PREGUNTOIBO, 29  
TELEFONOS: 4089 y 1388    TELEFONOS: 1427 y 1227



**RETIRAN CARGAS EXPLOSIVAS**

Tropas Indias de las Naciones Unidas retirando cargas explosivas del puente de Lualaba, al emprender su entrada en Kolwezi, última fortaleza de Tshombe. (Foto AP-Logos)

## Ayer se posesionó del Mando el nuevo Capitán General del Departamento Marítimo

El Almirante ANTON ROZAS fué recibido por las autoridades ferrolanas en la Plaza de España



El Almirante D. Santiago Antón Rozas conversa, a su llegada a la Capital del Departamento, con el Gobernador Civil Accidental, Sr. Puga Ramón y con el Alcalde de la ciudad, D. José María López Ramón. — (Fotos ARJO).

A las doce de la mañana de ayer llegó a Ferrol el nuevo Capitán General del Departamento, almirante don Santiago Antón Rozas. En el momento oficial se hizo en la plaza de España, en donde se encontraba, para recibir honores, una compañía del Cuartel de Instrucción de Marina, con Bandera, escuadra y banda, al mando del capitán don Antonio Rodríguez Nuñez.

Esperaban al Capitán General, el alcalde don José María López Ramón y las principales autoridades: Capitán General accidental, contralmirante don Luis Cárdeno González Cal; almirante jefe de la Primera Agrupación Naval del Norte, señor Galán Armario; obispo de la Diócesis, doctor Argaya Goicoechea; gobernador civil, accidental, señor Puga Ramón; gobernador militar, italiano, coronel del Regimiento de Artillería, señor Fernández Castillejos; magistrado-jefe, señor Rodríguez Arias, y jefe comarcal del Movimiento, señor Eria López.

A la llegada del señor Antón Rozas, con sus ayudantes, señores Muñoz-Delgado y Mezquita, fué saludado por dichas personalidades. El alcalde, señor López Ramón, le saludó en nombre de la ciudad, que es, como se sabe, cuna natal del almirante Antón Rozas. El señor Antón Rozas, saludó cordialmente a las autoridades, y después, se retiró al Cuartel la citada compañía de honores.

El almirante Antón Rozas, con las autoridades, se dirigió seguidamente al Palacio de Capitanía General.

Frente a Capitanía, se hallaba situada una compañía del Tercio Norte de Infantería de Marina, con Bandera, escuadra y banda, al mando del capitán don Jaime Segalerva y Segalerva.

Las baterías del Parque, y la fragata «Hernán Cortés», hicieron los saludos de ordenanza.

Al llegar a Capitanía, las bandas interpretaron el Himno Nacional. El almirante Antón Rozas se apeó del coche, y revisó la compañía de honores, y en este

(Pasa a segunda página)



El nuevo Capitán General del Departamento, Almirante Antón Rozas, pasa revista a las fuerzas que le rindieron honores, a su llegada a la Plaza de España.

## Los cinco países del CEE, favorables a Inglaterra estudiarán en Londres su futura cooperación con ella

«El golpe que ha sufrido la unidad europea -declaró Heath en los Comunes- no será mortal»

BRUSELAS, 30. — Los cinco países miembros del Mercado Común Europeo que se opusieron a Francia en la reciente crisis sobre el ingreso de Gran Bretaña han acordado en principio celebrar en la fecha próxima una reunión con representantes británicos para discutir la futura cooperación en los años, conforme anuncian algunos dignos de todo crédito. Parece ser que la reunión se celebrará en Londres dentro de un quince días. — Efe.

Después de enumerar someramente ante los Comunes el desarrollo de las negociaciones de Bruselas, Heath dijo que los últimos acontecimientos han demostrado que muchas personas a través de Europa desean que «nosotros tengamos parte importante en esta creación», añadiendo que los Gobiernos de cinco Estados miembros demostraron claramente que están entre aquellos que comparten con nosotros una opinión común sobre lo que queremos que sea Europa: «Hay un fundamento para la amistad y la buena voluntad en el porvenir», dijo finalmente el Lord del Sello Privado.

Harold Wilson, «secretario del Foreign Office en la sombra», por la oposición laborista dijo: «Esto no debe ser considerado como un desastre. Quizá sea una gran ventaja para el país si se considera ahora claramente en nuestra Patria que el futuro depende enteramente de nuestros propios esfuerzos y que estamos preparados a llevarlos a cabo.» Efe.

DECLARACIONES DEL LORD DEL SELLO PRIVADO

LONDRES, 30.—El Lord del Sello Privado Edward Heath, anunció esta tarde en los Comunes que el desaire que Inglaterra ha sufrido en Bruselas es un golpe duro a toda unidad europea, pero «el golpe no es mortal».

Al fin llega el verdadero y único saldo de zapatos

A partir del martes, 29, EL CAMPEON PEPE RODRIGUEZ le ofrece zapatos modernos y de calidad, a precios de revolución.

EL SALDO VERDADERO, SOLO EL DEL

### Campeón del Calzado PEPE RODRIGUEZ

MACMILLAN A ROMA, PARA ENTREVISTARSE CON FANFANI

LONDRES, 30. — El jefe del Gobierno británico, Harold MacMillan, se trasladará a Roma el viernes, para entrevistarse con el jefe del Gobierno de Italia, Amintore Fanfani.

Hoy Edward Heath, que dirigió la delegación británica en las negociaciones sobre su ingreso en el Mercado Común europeo regresará a la capital británica para informar a MacMillan sobre la situación.

Aparte de esto, opinan los observadores diplomáticos que el jefe del Gobierno británico y su colega italiano, tratarán sobre los problemas motivados por el fracaso de las negociaciones, en lo que puedan afectar a la alianza occidental; las consecuencias para el propio Mercado Común y las relaciones de los seis; el futuro desarrollo de las relaciones entre Gran Bretaña y los cinco países que favorecieron su ingreso y el futuro de la propuesta anglo-americana para la creación de una fuerza nuclear multilateral para la OTAN, idea apoyada por Italia y Alemania Occidental, pero que no gusta a De Gaulle.

EL GOBIERNO FRANCÉS NO SE OPONE AL INGRESO DE INGLATERRA EN LA CEE, SI ACEPTA EL TRATADO DE ROMA

PARIS, 30.— El Gobierno de De Gaulle anunció hoy su plena posibilidad de incrementar la inversión francesa en España: «Es posible —agrega el diario— que De Gaulle vaya más allá de España. El apoyo que dio a Portugal en las Naciones Unidas y su marcado interés en Iberoamérica fueron signos de su tendencia a abrir el concepto europeo al mundo latino. Pero allí también corre el riesgo de enfrentarse a la vigilancia de Gran Bretaña y los Estados Unidos.» Efe.

FRANCIA SE OPONE A LA INVERSION DE CAPITAL YANQUI EN EUROPA

BRUSELAS, 30. — Los miembros del Mercado Común, excepto Francia, se oponen a la de-

## Posibilidades de incrementar la inversión francesa en España

### DE GAULLE, partidario de dar entrada a mundo latino en la Europa de sus sueños

Esta decisión ha sido tomada en una reunión de los ministros de Asuntos Exteriores de los cinco países europeos e Inglaterra que ha tenido lugar ayer en Bruselas. Se sabe que el general De Gaulle se opone también al aumento de las inversiones de capital en Europa de los países que no son miembros de la comunidad. — Efe.

## CUBA, complicada en una conspiración continental

LIMA, 30. — Documentos hallados en los cadáveres de funcionarios del Gobierno cubano fallecidos en un accidente de aviación ocurrido cerca de esta ciudad el 27 de noviembre relacionan a Cuba con una conspiración de dimensiones continentales, según ha revelado el ministro peruano del Exterior.

Los documentos serán entregados a la Comisión Consultiva Interamericana de Seguridad perteneciente a la Organización de Estados Americanos, según se añade en el comunicado. — Efe.

## DOS MESES NEGOCIANDO EN VANO Para constituir el Gobierno austriaco

VIENA, 30. — A los dos meses largos de iniciarse las negociaciones, el canciller de Austria, doctor Gorbach, se ha reunido esta tarde con el presidente Schaefer para comunicarle que sus esfuerzos para formar un nuevo Gobierno de coalición han fracasado.

Las negociaciones, como se recordará, comenzaron inmediatamente después de celebradas las elecciones generales en las que el partido populista obtuvo 81 escaños y los socialistas 76 de los 165 puestos de la Asamblea.

Un portavoz del partido populista anunció recientemente que el Dr. Gorbach —que tiene plenos poderes de su partido para el asunto de las negociaciones— puede pedir al presidente Schaefer que intervenga para resolver el problema, pero si tal problema de la coalición con los socialistas no fuese finalmente resuelto, el Canciller puede pedir al Presidente su conformidad con un Gabinete de coalición entre los populistas y el partido de la libertad (derechista) que obtuvo en las elecciones los ocho escaños restantes de la Asamblea. — Efe.

# Los cinco países del CEE...

(Viene de primera página)

aprobación de la acción francesa de ayer, en Bruselas, al romper las negociaciones en torno al ingreso de Inglaterra en el Mercado Común.

En el curso de una reunión celebrada hoy el propio De Gaulle y su ministro de Asuntos Exteriores explicaron, ampliamente las razones del veto mientras que el ministro de Información, Peyrefitte dijo que el Gabinete apoyó plenamente la negativa francesa de aceptar cualquier cambio en el Tratado de Roma.

Añadió Peyrefitte que la suspensión de las negociaciones no excluyen la posibilidad de una eventual entrada de Inglaterra en un mercado común cuando Inglaterra este dispuesta a hacerlo, pero tal cual entrada es imposible en las condiciones que puso en Bruselas.—Efe.

## DECLARACIONES DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO NORTEAMERICANO

WASHINGTON, 30.— El Departamento de Estado ha declarado que la ruptura de las negociaciones de Bruselas, para el ingreso de la Gran Bretaña en el Mercado Común Europeo, ha sido muy infortunada; pero no agregado que los Estados Unidos creen que tal suspensión no puede ser más que una demora en el movimiento hacia una Europa fuerte y unida.

La secretaria de Estado norteamericana añadió en la declaración oficial a este respecto que los Estados Unidos continuarán laborando por el fortalecimiento de la OTAN; la creación de una fuerza atómica multilateral y la liberalización del comercio.

«Continuaremos oponiéndonos a toda política que derive de las duras realidades de la situación, pero no han sido cambiadas por los recientes acontecimientos de Bruselas» —conforme termina diciendo el comunicado del Departamento de Estado. (Efe)

## El tiempo en España

### Rápido empeoramiento

MADRID, 30.— Información general: Durante el día de hoy el cielo ha estado cubierto o casi cubierto en el litoral cantábrico y en las cabeceras del Duero y Ebro, así como en Castilla la Vieja. Prácticamente la nubosidad en el centro y en Aragón, y nubosidad débil en Galicia, Asturias, Vascongadas y determinados puntos de Castilla la Vieja.

Se han producido precipitaciones de nieve o aguanieve en Burgos y puntos del sistema Central Ibérico.

### PREDICCIÓN PARA EL DIA 31

Se prevé un rápido empeoramiento del tiempo en Galicia, Asturias y Vascongadas, con precipitaciones y chubascos, que aisladamente podrán ser de nieve o aguanieve. Nubosidad abundante en toda la mitad Norte de la Península, con riesgo de precipitaciones acusadas, que serán de nieve o aguanieve en los puntos situados a más de mil metros de altura. Nuboso en el resto. Continuará invadiendo la Península el viento helado procedente de Siberia, con riesgo de heladas.

Las extremas de la Península han sido de 15 grados en Málaga, y de ocho grados bajo cero en Avilá.

Las de Madrid han sido de 6,2 grados a las 14 horas y de 11,8 grados bajo cero a las siete de la mañana.

En Tenerife las extremas han sido de 22 y 16 grados, respectivamente, y en Gando de 21 y 13. (Cifras)

## Ayer se posesionó...

(Viene de primera página)

momento la Banda interpretó una marcha militar.

Esperaban al nuevo Capitán General, el Ayuntamiento bajo banderas, las autoridades antes mencionadas, el arcipreste de la catedral, señor Pina de Veiga; director del Instituto de Enseñanza Media, señor López González; comisario general de Policía, señor Díaz Rilo; presidente de la Junta de Obras del Puerto, Sr. Seoane-Rampin; depositario de Hacienda, señor Mariano Barbazán; ingeniero de Obras del Puerto, señor Vergara y García de Sola, y otras representaciones civiles; así como todos los jefes y oficiales de Marina francos de servicio.

El señor Antón Rozas saludó a todos los presentes, y subió al Palacio de Capitanía. En este momento, la fragata «Hernán Cortés», hizo los saludos a la voz y al cañón, saludando la insignia del nuevo Capitán General, y le mismo hicieron las diversas unidades de la Marina, saliendo al que contestó la fragata «Hernán Cortés». El almirante Antón Rozas, con las autoridades, se asomó al balcón central de Capitanía y presentó el desfile de la compañía de honores.

Después, en el Salón del Trono se celebró una brillante recepción de autoridades y personalidades, así como de todas las comisiones de carácter oficial que asistieron al recibimiento.

El alcalde, señor López Ramón, envió un ramo de flores a la esposa del almirante Antón Rozas, la Excmo. Sra. doña Melchora Pérez-Peña.

EL CORREO GALLEGO, reitera su especial saludo al nuevo Capitán General del Departamento, y le desea una feliz gestión al frente de su elevado cargo.

## EL GOBIERNO ALEMÁN LAMENTA EL FRACASO DE LAS NEGOCIACIONES DE BRUSELAS

BONN, 30.— Por unanimidad el jefe del Gobierno federal alemán y la totalidad de los miembros de su Gabinete, aprobaron una declaración en la que se lamenta el fracaso de las negociaciones de Bruselas para el ingreso de Inglaterra en el Mercado Común Europeo aunque —se añade— «ha sido observado con gusto el que Inglaterra mantenga su deseo de formar parte del Mercado».

También se hace constar que el Gabinete federal deplora el fracaso en conseguir la unidad pese a los esfuerzos de cinco de los seis estados miembros de la comunidad europea. —Efe.

## SUSPENSIÓN DE UNA CONFERENCIA DE MINISTROS DE HACIENDA DE LA C.E.E.

BONN, 30.— Una conferencia de ministros de Hacienda de los seis países del Mercado Común que debería inaugurarse en Bad-Libaden, mañana, ha sido suspendida, según ha manifestado un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores alemán.

El portavoz no reveló la razón oficial de la suspensión; pero dijo: «Yo supongo que es a consecuencia del desacuerdo creado por el fracaso de las conversaciones de Bruselas». —Efe.

## La prohibición de pruebas nucleares Por buen camino las negociaciones

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 30.— Los delegados norteamericanos, británico y ruso de las negociaciones sobre prohibición de pruebas nucleares han continuado sus conversaciones y, según parece, existen buenas perspectivas para conseguir un acuerdo.

Círculos allegados a las conversaciones señalan que parece que los delegados estaban «conseguido algo» (Efe).

## LA FUERZA NUCLEAR DE LA OTAN

NEW YORK, 30.— Livingston Merchant, enviado especial del Presidente Kennedy para promover la organización de una fuerza nuclear unilateral para la OTAN ha regresado a Nueva York en avión procedente de París y ha declarado que esperaba que las negociaciones se iniciaran dentro de pocas semanas.

Merchant se ha negado a comentar acerca de los efectos, si hay alguno, de la actitud de Francia al bloquear el ingreso de la Gran Bretaña en el Mercado Común con relación a la creación de la fuerza nuclear multilateral de la OTAN.

«Espero regresar dentro de pocas semanas a Europa», dijo, preguntado por los periodistas, «en un momento sobre el posible éxito de su misión». Merchant declaró: «Nunca entro en negociaciones que no espero concluir felizmente». —Efe.

## Siniestros en el extranjero

### Explosión de gas metano en un restaurante milanés

MILANO, 30.— Un depósito de gas metano ha estallado esta mañana en un restaurante de esta ciudad provocando el hundimiento parcial del edificio.

Nueve personas resultaron heridas y se desconoce hasta el momento el número de muertos que se encuentran sepultados entre los escombros.

Por efecto de la explosión se destruyó el tejado y varias paredes del inmueble. —Efe.

## Renovación de las conversaciones anglo-ruso - norteamericanas Sobre prohibición de pruebas nucleares

NEW YORK, 30.— Negociaciones de los Estados Unidos, Gran Bretaña y Rusia han renudado a las conversaciones sobre el tratado para prohibir las pruebas nucleares, en esta ciudad.

Las negociaciones han sido trasladadas de nuevo Nueva York, tras cuatro días de discusiones en Washington.

Aunque no se informa sobre progreso significativo, el jefe de desarme norteamericano, William C. Foster, ha dicho que las recientes cartas entre Kennedy y Krushchev demuestran que «tenemos todos un profundo interés por llegar a un acuerdo que ponga fin a las pruebas». —Efe.

# «Para ingresar en el Mercado Común, INGLATERRA debía volver la espalda a la Commonwealth»

## FRANCIA, opuesta a las inversiones de capital norteamericano en EUROPA

CAMBERRA (Australia), 30. El Presidente De Gaulle ha dado a elegir a Inglaterra entre Europa y la Commonwealth, ha manifestado Allan Fraser, miembro del partido laborista federal de la oposición australiana.

Al comentar el fracaso de las negociaciones de Bruselas, Fraser añadió: «Para ingresar en el Mercado Común, la Gran Bretaña debía volver la espalda totalmente a la Commonwealth. Mac Millan estaba dispuesto a tomar esta decisión. Si la Gran Bretaña permanece temporalmente fuera del Mercado Común, junto con los Estados Unidos y con los países miembros de la Commonwealth, debe estrechar sus lazos económicos».

A corto plazo, el fracaso del ingreso de Inglaterra en el Mercado Común parece ser para Australia una gran ventaja, para sólo eventualmente. Si Gran Bretaña, fuera de Europa no puede mantenerse próspera y solvente, las ventajas comerciales de Australia no tendrán ninguna utilidad, dijo Fraser. (Efe.)

## INFLUIRAN EN LA OTAN

OSLO, 29.— El ministro noruego de Asuntos Exteriores, Halvard Lange ha calificado el fracaso de las negociaciones de Bruselas como un gran retroceso en los esfuerzos para extender la integración económica a toda Europa Occidental y el desarrollo de la cooperación política como parte de una cooperación atlántica.

Añadió que no cree que la ruptura de las conversaciones de Bruselas tengan un efecto inmediato sobre la cooperación dentro de la OTAN. —(Efe).

## TECNICO ECONOMICO YANGKI, A PARIS

PARIS, 30.— Christian Herter, representante especial en materias económicas del Presidente Kennedy, ha llegado a París en avión procedente de Ginebra al efecto de celebrar conversaciones con Thorvald Kristensen, Secretario General de la O.E.C.D.

## Hoy zarpa de Cabo Verde el «Juan Sebastián Elcano»

SAN VICENTE (Archipiélago de Cabo Verde) (Portugal), 30.— La Cámara municipal de San Vicente ofrece hoy una recepción a la oficialidad del buque-escuela español «Juan Sebastián Elcano» que continúa su viaje de instrucción. El buque abandonará mañana este puerto.

El comandante del buque-escuela español, capitán de fragata Teodoro de Leste Cisneros, ofreció anoche un «cocktail» a bordo al que asistieron las autoridades civiles y militares de la isla y numerosos invitados.

La tripulación del «Juan Sebastián Elcano» —compuesta por 426 hombres, entre ellos 111 guardiamarinas— ha sido objeto de innumerables muestras de simpatía por parte de las autoridades y de la población de la isla. —Efe.

## DERRUMBAMIENTO DE UN EDIFICIO EN EL LIBANO

BEIRUT, 30.— Un edificio de cinco pisos se ha derrumbado en Trípoli, a unos ochenta kilómetros al Norte de Beirut produciendo la muerte a varias personas y heridas a otras muchas.

Los primeros informes indican que nueve personas han resultado muertas y diez gravemente heridas, sin embargo las autoridades libanesas temen que la lista de muertos alcance por lo menos a cuarenta personas.

Miembros de la Policía, el Ejército y la Cruz Roja están trabajando denodadamente para rescatar a los supervivientes de la catástrofe entre las ruinas del edificio que hace cinco meses había sido declarado en estado ruinoso.—Efe.

## AVION ESTRELLADO EN KANSAS CITY

KANSAS CITY, 30.— A bordo del avión de la «Continental» Airlines que se estrelló en el aeropuerto local, viajaban nueve personas, de las cuales cinco eran viajeros y cuatro miembros de la tripulación.

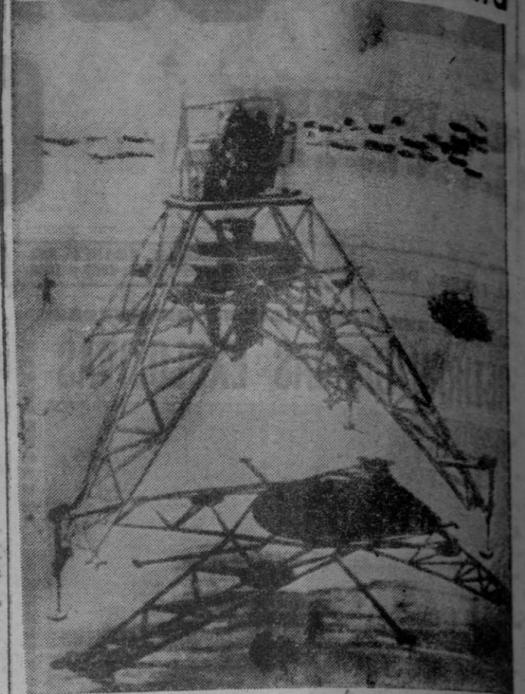
El avión siniestrado era un turbo-reactor de cuatro motores.

Al estrellarse contra el aeropuerto se incendió.

Un funcionario de la Policía ha revelado que no hay supervivientes.

Un testigo dijo que el aparato, en el momento en que procedía al aterrizaje se desvió de la pista, rebotando contra el suelo y estrellándose contra una valla de protección del aeropuerto. (Efe)

# Para "aterrizar en la Luna"



La NASA ha contratado la construcción de dos vehículos para investigación lunar. Los vehículos están diseñados para estudiar sobre el terreno los problemas que puedan encontrar los hombres del espacio en sus aterrizajes. (Foto AP-LOGOS)

## MALLORCA, alcanzada por la ola de frío

INCA (Mallorca), 30.— La ola de frío ha alcanzado también esta isla. La temperatura ha descendido mucho en estos tres últimos días, y hoy el termómetro ha marcado un grado bajo cero, hecho realmente extraordinario y que rara vez ocurre. —Cifra.

## HELADAS LAS HORTALIZAS EN TUDELA

MADRID, 30.— Noticias que se reciben de Tudela informan del frío intenso que reina sobre la región hasta el punto de que los trabajos de construcción y de la agricultura están paralizados. En las huertas se han helado las hortalizas.

En Oviedo llovió en diversos puntos de la provincia y en la montaña la precipitación fué de nieve.

Mientras tanto en Murcia han hecho su aparición las primeras mariposas del año como anuncio del buen tiempo. La capital disfrutó hoy de un día de fuerte sol y agradable temperatura.—Cifra.

## Suspendidas las negociaciones para el ingreso de Inglaterra en la CEEA

BONN, 30.— Las negociaciones para el ingreso de Inglaterra en la Comunidad Europea del Carbón y del Acero han quedado suspendidas hoy.

Estas negociaciones se han interrumpido de acuerdo con las instrucciones del ministro holandés de Economía, Jan de Pous, quien preside las reuniones a las cuales la delegación francesa no asistió.

Las conversaciones, iniciadas ayer, tenían como objetivo preparar la próxima conferencia ministerial prevista para el cuatro de febrero próximo. —Efe.

## Manadas de lobos se acercan a regiones pobladas

LONDRES, 30.— La ola de frío procedente del Ártico, que azota Europa desde hace seis semanas, ha obligado a manadas de lobos a acercarse a regiones pobladas, de Francia, Italia y Hungría.

Los lobos, medio helados y hambrientos fueron vistos cerca de Milano, en Italia y se ven muy frecuentemente en regiones situadas al Sur este de Roma.

Los animales mataron a más de 100 ovejas en Hungría y en Francia, los animales se aproximan a Chumont y otras regiones habitadas.

Mientras tanto en Inglaterra se ven muchos zorros; una nueva nevada amenaza al país.

En Francia, ha nevado copiosamente en Toulouse y París y la capital se halla amenazada por una grave escasez de energía eléctrica.—Efe.

## Podrá ser juez la mujer italiana

ROMA, 30.— Por una ley que ha sido aprobada por el Parlamento italiano se abren todas las carreras de los servicios públicos y Cuerpos del Estado, a las mujeres, sin limitación alguna. Ahora, ya podrán ser jueces y embajadores. —Efe.

## A los funerales por el Cardenal Godfrey asistieron representantes de la Familia Real británica y de la Iglesia anglicana

LONDRES, 30.— En la catedral católica de Westminster se han celebrado las solemnes funerales del cardenal Godfrey. La misa de requiem fué oficiada por Mons. Barker pronunciando la oración fúnebre el arzobispo de Liverpool, Mons. Heenan. Después dió la absolución al título el cardenal arzobispo de Nueva York, Mons. Spellman y acto seguido la urna conteniendo los restos del cardenal Godfrey fué depositada en la cripta de la Catedral en presencia de los familiares y amigos íntimos del difunto príncipe de la Iglesia.

Además del cardenal Spellman asistieron a las ceremonias el arzobispo de Armg y primado de Irlanda; el arzobispo de Utrecht y el arzobispo coadjutor de París, así como diez y nueve obispos y cerca de setecientos sacerdotes, religiosos y de todas las diócesis británicas. Asimismo estuvieron presentes grupos de obispos anglicanos y un representante del primado de la iglesia de Inglaterra (protestante).

Por vez primera después de la reforma protestante, la familia real ha querido estar representada en una ceremonia religiosa católica romana y envió un representante de confesión católica, los miembros del Cuerpo diplomático y de los delegados de las cámaras de los Lores, Comunes, Ayuntamiento de la capital y de las corporaciones. (Efe)

## Robó para atender a varios enfermos

PUENTE GENIL, 30.— Al coadjutor de la parroquia de la población de Luque le han sido sustraídas 1.500 pts. por Francisco Ortiz Porras, de 13 años, que figuraba como sacerdote honorario del citado templo, ya que posee estudios eclesiásticos. Manifestó el detenido que la citada suma la había invertido en adquirir libros religiosos y en atender a varios enfermos del pueblo de Baena.—Cifra.

## Cooperación industrial entre España y Brasil

RIO DE JANEIRO, 30.— En el palacio de Itamaraty se ha firmado un proyecto de acuerdo técnico-económico recíproco entre los integrantes del grupo mixto hispano-brasileño de cooperación industrial.

En el mismo se especifica un estudio sobre las necesidades de importación entre los países en los próximos años. El grupo mixto se reunirá nuevamente en Rio de Janeiro en la primera quincena de mayo del año en curso y en Madrid en las primeras semanas de enero de 1964. (Efe)

## Estafaban a los mineros ancianos y enfermos

PONFERRADA, 30.— La Comisaría de Policía de Ponferrada, tras laboriosa gestión, ha localizado a una banda de estafadores que, aprovechándose del natural deseo de jubilación y retiro de los ancianos y enfermos mineros de la cuenca de Fabero, cobraban 5.000 pesetas a los mismos con la promesa de conseguir sus deseos. Llevaban actuando así una larga temporada, y habían logrado estafar a numerosos obreros. Dirige la banda el farmacéutico analista José Martínez Alvarez, formando parte de la misma los obreros retirados por enfermedad Rudolico Alonso Martínez y Antonio Cachón Martínez, vecinos de Ponferrada, y el taxista de Fabero, Afilano Martínez Alvarez.—Cifra.

## A la deriva, sobre un trozo de hielo

WILHELMSHAVEN, Alemania Occidental, 30.— Dos muchachos de 13 años, que durante muchas horas han ido a la deriva sobre un pedazo de hielo en el Mar del Norte, han sido rescatados frente a Wilhelmshaven. Los niños se habían subido al trozo de hielo cuando, éste se hallaba empujado en una playa, pero fué subitamente arrastrado mar adentro por las olas.—Efe.

## B.B. se divorcia de Jacques Charrier

PARIS, 30.— Brigitte Bardot se ha divorciado hoy de su segundo marido, el joven actor cinematográfico francés Jacques Charrier. Tras un largo proceso, el tribunal parisiense ha adoptado la decisión de declarar divorciada a la pareja, fundándose en errores procesales cometidos por uno de los cónyuges.

El indicado tribunal ha dispuesto que el hijo nacido del matrimonio —Niño de dos años de edad— deberá permanecer una mes de cada año en compañía de su padre y los otros seis en el hogar materno. —Efe.

## «Verdaderamente sería difícil formar un eje París-Moscú-Madrid»

PARIS, 30.— El ministro de Información, Alain Peyrefitte, ha declarado que el general De Gaulle no visitará Moscú y que tampoco se reunirá con el Generalísimo Franco.

Después de una reunión del Gabinete el ministro dijo a los periodistas: «Las intenciones que algunas voces se atribuyen que el general De Gaulle buyen de formar un eje París-Moscú y un eje París-Madrid son hipótesis contradictorias. Verdaderamente sería difícil formar un eje París-Moscú-Madrid». (Efe)

## Bastien, acusado de atentar contra De Gaulle

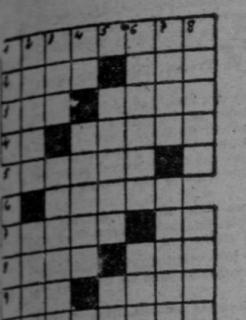
PARIS, 30.— El teniente coronel Jean-Marie Bastien-Thiry que está siendo procesado bajo la acusación de haber atentado contra el general De Gaulle, ha sido declarado culpable por el tribunal que le ha impuesto una pena de prisión de tres años. Bastien-Thiry es un miembro del grupo de la Resistencia Nacional de la guerra civil (C.N.R.), declarado fuera de la ley por el ex-jefe de gobierno, no. Georges Bidault.

El alcaide, de la prisión de los conlucados de que el tribunal militar antes de que Bastien-Thiry no es culpable de haber atentado contra el general De Gaulle. (Efe).

ALMANAQUE

SANTORAL
Jueves, 31 de Enero
Santos Juan Bosco, Pedro Nolasco...

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.- Regresar. 2.- Exótico. Habla con Dios. 3.- Repetido: sonido del timbre...

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.- Revol- ver. 2.- opa. 3.- Eta. 4.- Tin. 5.- Era. 6.- Oc. 7.- Oera. 8.- Au- tor. 9.- Secar. 10.- Amara. 11.- IV. 12.- Paro. 13.- Vea. 14.- Ana- Meti. 15.- Sinceros.

HABITANTES DE MADRID

MADRID, 30.- Al finalizar 1962 la población de hecho en Madrid era de 2.305.629 habitantes.

LA BOLSA

Table with market data including 'COTIZACIONES FACILITADAS POR EL BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, DE ESTA CIUDAD' and various stock prices under categories like BANCOS, ELECTRICAS, QUIMICAS, etc.

Audiencias militar y civil del Jefe del Estado

Recibió al Gobernador Militar de Pontevedra
MADRID, 30.- Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo, ha recibido en audiencia militar, en el Palacio de El Pardo a los siguientes señores: D. José Héctor Vázquez, teniente general, Capitán General y Jefe de las Fuerzas de Tierra, Mar y Aire de las Islas Canarias...

Visitara España el jefe del E. M. francés

PARIS, 30.- El Ministerio francés de las Fuerzas Armadas confirmó hoy que el jefe del Estado Mayor del Ejército, general Charles Ailleret, realizará una visita de cortesía a España.

FRANCO ESPERA MUCHO DE LA INVESTIGACION NACIONAL PARA EL PLAN DE DESARROLLO

Ochocientos volúmenes publicados por el C. S. de I. Científicas entregados al CAUDILLO
MADRID, 30.- En la audiencia concedida por S. E. el Jefe del Estado a Consejo Ejecutivo del Superior de Investigaciones Científicas, el Ministro de Educación Nacional pronunció un discurso en el que el señor Lora Tamayo expresó el deseo del Consejo de ofrecer al Caudillo el fruto maduro de su labor en el trienio último por lo que le presentaba ochocientos volúmenes que representan el esfuerzo silencioso de varios centenares de estudiosos.

«LOS FORMIDABLES», POR LOS NINOS DE LAS CUEVAS



GRANADA.- A la convocatoria del locutor Alberto Olivares a través de su emisión "Ustedes son Formidables", España entera ha respondido en favor de los niños de las cuevas de Granada...

Llegó a MADRID el Ministro portugués de las Corporaciones

Fué recibido por Solís Ruiz y otras personalidades
MADRID, 30.- El ministro Secretario General del Movimiento y señora de Solís Ruiz han recibido al ministro de las Corporaciones de Portugal y señora de Gonçalves Proença a su llegada a la estación de las Delicias...

FRANCO ESPERA MUCHO DE LA INVESTIGACION NACIONAL PARA EL PLAN DE DESARROLLO

Ochocientos volúmenes publicados por el C. S. de I. Científicas entregados al CAUDILLO
El Jefe del Estado agradeció el ofrecimiento y agregó que para el futuro Plan de Desarrollo esperaba mucho de la investigación nacional en la resolución de los problemas técnicos que ha de suscitar nuestro progreso industrial.

La visita de M. Frey a Madrid contribuirá a estrechar los lazos entre Francia y España

MADRID, 30.- El Ministro francés del Interior Mr. Roger Frey, ha realizado una visita a Madrid los días 28 y 29 de enero actual por invitación del Ministro de la Gobernación, teniente general D. Camilo Alonso Vega.

VENTANA AL MUNDO

Por PANURGO

Perfil del Duque de Maura

En su casa de Madrid, ha fallecido anteaer, martes, don Gabriel Maura y Gamazo Montaner y Calvo, primer Duque de Maura. La personalidad del eximio abarca dos facetas muy acusadas, como político y como historiador.

CAPITULO DE SUCESOS

Asesinó a una mujer y arrojó el cadáver a un pozo

El criminal, descubierto por la Policía barcelonesa

SITGES 30.- Las investigaciones policiales en torno a la desaparición de doña Mercedes Noel Gratacos, ocurrida hace más de mes y medio, han tenido éxito. El cadáver de esta mujer ha sido hallado en un pozo de unos nueve metros y medio de profundidad en la finca que en Terramar, de este término, posee don Jorge Puigarnau Samper, y la persona detenida como sospechosa del asesinato de doña Mercedes Noel, ha confesado su culpabilidad.

Traslado de los restos del Duque de Maura

MADRID, 30.- A las cinco de esta tarde se ha efectuado el traslado de los restos mortales de don Gabriel Maura Gamazo, Duque de Maura, desde su domicilio, en la calle de Miguel Ángel, a la parroquia de Santa Teresa y Santa Isabel y, posteriormente, a la estación del Norte desde donde saldrán hacia la casa conde de La Mortera, en Santander, para recibir cristiana sepultura.

Agenda del día

Registro civil (30 DE ENERO)

Nacimientos: Herminia Margarita Blanco y González; José Antonio Loureiro y Villar; María de la Concepción Segura y Gómez y María de los Angeles Médin y Varela.

Defunciones: María Domínguez Vilela, de 77 años; Ramón Oleano Muñoz y Trillo de un mes; Herminia Marqués y Gentil, de 88 años.

Parte meteorológico

Temperatura máxima, 8,6. Mínima 5,4. Media 7. Dirección del viento NO. Fuerza del viento bonancible. Estado del mar rizada. Cielo cubierto. Extractos cúmulos y altos estratos. Visibilidad buena. Barómetro 759,9.

Farmacias de guardia

Turno semanal de guardia: Doña Purificación Rivas Pardo, Gallano, 73, y doña Cándida Hyde Aragónés, General Franco, 164.

GUIA MORAL

JOFRE: "El último atardecer"-3. Mayores. CALLAO: "Imitación a la vida"-3. Mayores. "Parque de Madrid"-3. Mayores. MADRID - PARIS: "Detective con faldas"-3. Mayores. RENA: "La ley de los fuertes"-3. Mayores. CAPITOL: "El Conde de Monteveristo"-3. R. Mayores con reparos. CINEMA: "Azahares rojos" Ignoramos censura. ATENAS: "Las novias de Dracula"-3. R. Mayores con reparos.

Las mareas

(DIA 31)

Pleamareas: 7,49 de la mañana y 1,15 de la tarde. Bajamareas: 1,36 de la mañana y 2,2 de la tarde.

CUPON DE CIEGO

En el sorteo celebrado ayer, salió premiado el num 919

TELEGRAMAS LOCALES

El Alcalde, a Madrid

En la tarde de ayer salió para la capital de España el Alcalde, don José María López Ramón. La razón principal de su viaje - según manifestó el señor López Ramón en el Pleno últimamente celebrado - se debe a gestionar el que el personal de la ley laboral pueda continuar prestando sus servicios en el Ayuntamiento.

EN MARZO

La nueva planta del Mercado Central, en donde el martes se adjudicaron parte de los puestos, comenzará a funcionar para el próximo mes de marzo.

CALLE

Continuando con la política de pavimentación de calles, se va a iniciar el estudio del proyecto de obras de pavimentación de la calle de Espoz y Mina, según se tratará hoy en la sesión Permanente Municipal.

QUEDARA

En un principio se pensó que desapareciese la balaustrada que existe en el jardín de San Francisco, que da acceso a las escaleras que llevan a la cuesta de Meila, pero, por haberse pensado otra cosa, esa balaustrada quedará, ya que está proyectado el que dichas escaleras puedan habilitarse para poner en ellas una marisquería, por ejemplo.

QUIOSCO

Ha sido solicitada la construcción de un quiosco en la calle de San Francisco, a inmediaciones de la Orden Tercera.

BARCO NORUEGO

El buque noruego, de siete mil toneladas, "Tarange", que era esperado ayer en nuestro puerto, para desembarcar a un herido que traía a bordo, ha continuado su ruta sin venir a nuestro puerto, ya que envió un cable rectificando el anterior en que comunicaba la decisión de desembarcar aquí a su contramaestre.

PELICULA

Con motivo de la festividad de San Juan Bosco, se ha proyecta-

UNA NOVELA QUE USTED NO HA OLVIDADO

UNA PELICULA QUE JAMAS OLVIDARÁ!

CON LA ESPECTACULARIDAD DEL CINEMASCOPE PROYECTADO EN LA GIGANTESCA PANTALLA DEL

NUEVO CINE CAPITOL



LOUIS JOURDAN

El Conde de Monteveristo

YVONNE PIERRE FRANCO FURNEAUX - MONDY-SILVA DIRECTOR: CLAUDE AUTANT-LARA

DYALISCOPE EASTMANCOLOR

LA HISTORIA DE UN HOMI-RE QUE VOLVIO A LA VIDA CON EL SOLO DESEO DE VENGARSE!

ESTRENO HOY

Funciones: 5-30 - 8 - 10-30

(MAYORES)

Complemento: NO - DO

TEMAS FERROLANOS

Lo mejor de un Pleno

La calle de Cuntis, el alumbrado de la carretera de Castilla, le cesión de nichos han sido, por decirlo así, casi fantasmáticos temas tocados en el pleno.

Cuando el Sr. Alcalde suele hacer la pregunta de rigor: ¿Se aprueba?, en los escaños concejiles, por lo regular no se oye ninguna voz, este silencio quiere decir que está.

Cuando el Sr. López Ramón, en una de sus proposiciones, solicita a él que se facilitase a la Alcaldía para intentar resolver en Madrid la situación de nueve empleados, al acuerdo fue unánime, pero con el asentimiento y participación de los concejales que de esta manera han demostrado lo que preocupaba su ánimo tal situación.

El Sr. Bouza dejó bien patente esta preocupación cuando dijo que él había perfectamente la angustia que da los despedidos y la inestabilidad que produce tal situación en hombres, o mujeres, que llevan sus muchos años ocupando un cargo, ya que ese mismo tiempo viene a resultar en contra de ellos, pues no encuentran empleo en otro lado, ya que la edad no les era propicia como para buscar otro empleo.

Nueve empleados, mejor dicho, ahora son ocho, -ya lo dijo el Sr. López Ramón- no van a afectar la economía del Ayuntamiento, pero en los primeros días de la reforma de las Haciendas locales, aquí, en el Ayuntamiento, no se pensaba lo mismo.

Tengo hablado con varios señores sobre este tema y la cosa era que no había más remedio que despedirlos, ues era orden de la superioridad. ¿Hubo una fórmula para evitar este despido? Eso es lo que se intenta ahora conseguir en Madrid. Puede ser que el Sr. Alcalde no haya llevado tan importante problema a la capital de España si él no viera unas posibilidades de encontrarse solución. Le deseamos -en su corta estancia en Madrid- que tenga un completo éxito en su gestión tal como la tuvo cuando firmando sus artículos periodísticos con el seudónimo de «Lora», en cierta

ocasión evitó el despido de un número de productores. He aquí como la vida vuelve a poner al Sr. Alcalde en el dilema que el defenció desde las páginas de este periódico antes de subir al puesto de regidor de la ciudad.

Ocho trabajadores verán resueltos su vida, eso esperamos, porque en conciencia ningún trabajador merece ser echado de su puesto después de rendir al trabajo sus mejores años, por ello es grato poder reseñar como se resolverá favorablemente esta situación embarazosa a que dió lugar la desaparición de los arbitrios.

PARIS

Próxima actuación del Real Coro «Toxos e Froles», en Perlio

Atendiendo las demandas de la Prensa y de los pueblos de la comarca, tendentes a la conveniencia de realizar una campaña de extensión de nuestro arte vernáculo por toda la provincia, el Real Coro «Toxos e Froles» se despachará el próximo sábado, día 2 de febrero, a la hermosa y progresiva villa de Perlio, en cuyo magnífico teatro Perli, en función única, a las nueve y media de la noche, desarrollará un extraordinario programa.

Hará la presentación de la colectividad folklórica su presidente, don Manuel Figueirido Peal. Seguidamente, el Coro, bajo la dirección del maestro Leira Rivas, interpretará una selección de obras polifónicas gallegas. A continuación el cuadro teatral, dirigido por Manuel José Escudero, pondrá en escena la hilarante comedia corta en gallego «Estebinho».

En la segunda parte del espectáculo, volverá actuar el Coro, esta vez con obras de carácter folklórico. Después, el caricato señor Martínez Carrascosa, interpretará el monólogo cómico «Un home de sorte». Y, en último lugar, como número de gran efecto, el cuerpo de baile, bajo la dirección de don Gonzalo Garrote, ofrecerá el conjunto de tres cuadros plásticos, modelo de nuestro coreografía «enxebre», conocida por Triptico danzante.

Aguardamos al Real Coro «Toxos e Froles» en esta salida un éxito tan destacado como el obtenido en sus recientes actuaciones.

GOBIERNO MILITAR

Revista Administrativa

La revista de la administrativa del mes de febrero para el personal no destinado en los Cuorpos, centros y dependencias de esta guarnición tendrá lugar el día 1 de dicho mes, -n el Gobierno Militar de esta Plaza, con arreglo al horario y normas siguientes: de 11,00 a 11,30, jefes; de 11,30 a 12,00, oficiales; de 12,00 a 13,00, suboficiales, C.A.S.E. y tropa del Benemérito Cuerpo de Mutilados de Guerra por la Patria.

Durante el citado mes de febrero, prestará el servicio de la Plaza, sanitario, el personal facultativo y auxiliar que a continuación se relaciona:

Médico.- Capitán don Guillermo Leira Fernández, con destino en el Regimiento mixto de Artillería número 2, y con domicilio en la calle de Calvo Sotelo, número 9.- primero. Horas de consulta y avisos: de 12 a 14.

Imaginario.- Alférez médico de complemento, don Alfonso Mosquera Freire, con destino en el Regimiento mixto de Artillería número 2. Horas de consulta y avisos, de 10 a 12, en la enfermería del mencionado Regimiento.

Practicante.- El de segunda clase don Gonzalo Bella Rey, con destino en el Regimiento mixto de Artillería número 2, y con domicilio en la Avenida de Vigo, número 167-C.- primero derecha.

El Ferrol del Caudillo, 30 de enero de 1963

CINE CALLAO

UN GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE EN CONTINUA DESDE 15 CUATRO

IMITACION A LA VIDA

PARQUE DE MADRID

(PARA MAYORES) NOTICIARIO NO - DO

CINEMA HOY

4 - 6 - 8 - 10'30

¡UN EXITO 1963!!

SENSACIONAL ESTRENO

con nueva técnica del color perfecto.

¡POR FAVOR PRESTE ATENCION!

¡SEÑORITA! ¡SE CASARIA USTED SIN AMOR?

¡AQUI HAY BUEN ASUNTO!

Muy moderna... Atrayente... De emoción



AZAHARES ROJOS

FRANCISCO RABAL TERESA VELAZQUEZ - SILVIA FOURNIER

jornada ferrolana PLENO CORTO

El martes, a las siete de la noche, hubo Pleno municipal. Muchos ferrolanos amantes de las cosas de la ciudad me pararon en la calle días antes del martes.

-Ve al Pleno, Eslará movido, ya verás. Será largo, pero interesante. Va a discutirse, entre otras cosas, el asunto del personal de arbitrios.

Tengo alguna experiencia de los plenos municipales. No mucho, pero la suficiente. Paris, que suele ir a todos ellos, me decía en cierta ocasión:

-La mayoría de las veces, el público soy yo. Aparte de la natural timidez que engendra el grupo de graves ediles, siento y soportando la mirada inexpresiva de cualquier ujier.

Pero esta vez recibí confidencias trascendentes. Algunos de los que me detuvieron en las rúas ferrolanas para hablarme del Pleno, me comunicaron lo siguiente, en voz baja y poniéndose una mano sobre los labios a modo de sordina:

-Vienen enviados especiales de Prensa. Fíjate: hay gran expectación.

Me conmoví. Suelo conmovirme con facilidad, pero hay que reconocer que la confidencia era como para justificar cualquier parir de las siete de la tarde, aunque, con mi pobre experiencia, supuse que si me acercaba por el salón de las sesiones a las siete y quince minutos llegaría con tiempo sobrado a la importante reunión.

Llegué a las siete y media, un poco alterado después de subir a grandes zancadas la escalera: una puerta cerrada, y un espeso silencio detrás de ella, me recibíeron.

-Bien -me dije-: los plenos importantes comienzan siempre tarde. He llegado demasiado temprano para un Pleno de tal categoría. Esperaré.

Sin embargo, podría estar esperando todavía. Después supuse que entre las siete de la tarde y el momento de mi llegada al Ayuntamiento se había consumado la trascendente reunión. Los acuerdos aprobados, en la misma los habrán leído ustedes en nuestro número de ayer.

No estoy resentido. Sigo creyendo que lo breve, si es bueno, es dos veces bueno, aunque me hayan escamoteado un Pleno importante.

Pense, con cierta tristeza, en los enviados especiales. Pero Ferrol posee otros atractivos, aun descontando plenos, más o menos trascendentes.

MARIUS

FERROL HACE 40 AÑOS

(31 DE ENERO DE 1923)

El Alcalde Sr. Sánchez Calviño, ha dirigido telegramas al Presidente del Consejo de Ministros, de Fomento, Marina y Gobernador, y subsecretario de Gobernación, expresando la gratitud de la ciudad, por haberse hecho justicia a las justas peticiones en favor de la continuación de la Junta de Obras del Puerto.

También envió telegramas a los Sres. Alonso Guillón y García Valerio, en el mismo sentido, y por la ayuda que han prestado. Se ha convocado la Junta General de Fuerzas Vivas, para dar

cuenta del éxito logrado, cerca del Gobierno.

Nuestro corresponsal en Madrid, nos da cuenta de que Su Majestad el Rey D. Alfonso XIII, ha recibido en audiencia, al capitán de corbeta, don Manuel de Vierna y Belandó.

En el salón de sesiones del Ayuntamiento se ha reunido la asamblea de empleados municipales, pertenecientes al Montepío.

Se tuvo un amplio cambio de impresiones respecto al estado del mismo; se estableció un debate hablando varios empleados. Se acordó lo siguiente:

Disolución del Montepío Municipal y entrega al Ayuntamiento del capital íntegro, y el Municipio reconozca los años de servicio, y retire a sus empleados con la cincuenta por ciento a los veintidós años de empleo y sesenta de edad. Estos acuerdos serán sometidos a la aprobación de la Corporación Municipal.

Se nombra segundo comandante del crucero «Carlos V», al capitán de fragata, don Félix María de Antelo.

-Idem segundo comandante del cañonero «Marqués de la Victoria», al teniente de navío, don Francisco Moreno Guerra.

Ha sido nombrada la Junta del distrito médico de Ferrol, quedando constituida en la siguiente forma:

Presidente, D. Fernando Piña Vidueiro; Tesorero, D. José Llorens Martínez; Secretario-Comisario, don Gumersindo Merino Hurtado y Vocal, don Francisco de la Torre y Rivas.

Ha sido nombrado, Inspector técnico de las provincias del Noroeste, el teniente coronel de Ingenieros navales, don Octaviano Martínez Barca.

Embarcó en el cañonero «Marqués de la Victoria» el segundo maquinista, D. Manuel Cuevas Ribódo.

-Idem en el torpedero 2.º, el tercero, don Adolfo Saura Rodríguez.

-Idem en el torpedero número 9, el ídem, don Manuel González Suárez.

Se ha recibido un telegrama del Ministerio de Marina, dando cuenta de haber fundado en Nizipol, el crucero «Cataluña».

Se ha dispuesto que el teniente de Infantería, don Emilio Figueroa Permy, cese en el Batallón de Cazadores de Albuera, 26, y pase a combatir sus servicios al Regimiento de Ferrol, 63.

"Después de un cuarto de siglo ninguna actriz ha sido capaz de superar a GRETA GARBO" (CARLOS FERNANDEZ GUENCA)

MARGARITA GAUTIER

Director: GEORGE CUKOR

GRETA GARBO - ROBERT TAYLOR

MANANA sensacional reposición con categoría de GRAN ESTRENO EN JOFRE

ESTAN YA A LA VENTA LAS LOCALIDADES PARA LOS PRIMEROS DIAS

EL CORREO GALLEGO

Radio Ferrol  
PROGRAMA PARA HOY

- 17:00 Apertura.
17:05 Angelus.
17:10 Buenos dias con exitos.
17:15 Santoral.
17:20 La hora del aperitivo.
17:25 Gran bazar musical.
17:30 Ritos modernos.
17:35 Club de oventes.
17:40 Discos de seleccion.
17:45 Museo deportivo.
17:50 Cada dia una orquesta.
17:55 Diario Hablado.
18:00 Parentesis musical.
18:05 Escucha Vd. su espectaculo.
18:10 Canciones gallegas.
18:15 Desfile de conjuntos.
18:20 Temas espaoles.
18:25 Eddy Layton y su organo.
18:30 Serial.
18:35 Cocktail musical.
18:40 La voz del Corazon.
18:45 Discos para la comarca.
18:50 Boisa de insectos.
18:55 Orquestas ligeras.
19:00 Concierto de tarde.
19:05 Recital de piano.
19:10 Cualquiera hora es buena para bailar.
19:15 Club de oventes.
19:20 Cocktail de piano.
19:25 Emision infantil.
19:30 Serial.
19:35 Cuenta Juan Riquelme.
19:40 Grabaciones.
19:45 Diario Hablado.
19:50 Ferrol de Noche.
19:55 Emision deportiva.
20:00 Musica y palabras.
20:05 Concierto para las estrellas.
20:10 Clerte.

El Ferrol, por dentro
La formación profesional y San Juan Bosco

Por JAVA

El 31 de enero los alumnos y aprendices de Formación Profesional celebra su Patrón: San Juan Bosco. Santo, pedagogo, y que dedicó su vida a la educación, instrucción y protección de muchachos desamparados.
En Ferrol, los aprendices de las empresas y alumno de la Escuela de Maestría Industrial «Marqués de Suanza», realizan una serie de actos para ensalzar la memoria del sacerdote piemontés. La vida del Santo la dedicó a la formación de la juventud modesta, portentosa vida de sacrificio, amor y fe hacia su vital obra. Hoy vamos a reflejar algunos pensamientos de jóvenes comarcanos, extractados de ejercicios escritos. Tal cual lo reflejaron, va expuesto. En alguno hay la valoración de lo que creen una injusticia. Merece traer, a estas páginas la opinión de jóvenes, la flor de nuestra juventud trabajadora. También hay sitio para ellos, aunque algunas veces duelen. Como le ha ocurrido al primero:

Tema: APRENDIZAJE Y HEROISMO:

«El aprendizaje es un heroísmo constante. Dura toda la vida. Se realiza todos los días. Empieza por el madrugón para ir al taller o la clase, haga frío o calor, con dolor de cabeza o muelas. Tiene que estar trabajando en un problema de Tecnología, de Matemáticas o de Ciencias. Tornoando una pieza, haciendo una instalación o bobinando. Este heroísmo diario es el que más elogios debía tener.»

Tema: IMPRESIONES SOBRE MI TALLER:

«La primera impresión que tuve fue la de una colaboración ordenada, con el fin de que el alumno tomase como un pasatiempo lo que era un trabajo serio, para hacerle más fácil y pasajera su estancia en dicha sala. Una sensación de bienestar me produjo al encontrarme con alegres y aireados espacios, acostumbrado a ver pequeños talleres que son oscuros y están sucios. Los compañeros se hacen agradables y nos ayudamos mutuamente a resolver las pegas que se nos presentan, orientados por los maestros.»

De un productor de una Empresa:

«La primera vez que entré en mi taller, me pareció que me iba a resultar aburrido y monótono. Anteriormente, al ir al sorteo del taller y ver que me correspondía Armadores, como no me agradaba por lo que había oído hablar de él, estaba de muy mal humor. Al entrar sentí una sensación extraña al ver las tres grandes naves de que se componía el taller, con máquinas enormes a ambos lados y a todo lo largo, con enormes hornos para caldar las chapas de hierro de grandes espesores. Chapas de hierro, aluminio, etc., amontonadas por doquier, envuelto todo el taller en una ligera nube de humo, producida por sus dos hornos y sus fraguas. Me pareció que yo, allí, no iba a resistir mucho tiempo.»

Ahora, después de pasar tiempos difíciles para comprender y acostumbrarme a aquel trabajo, me resulta el mejor taller que existe en la Empresa. Conozco todos los aspectos del taller en sus distintas épocas, entiendo, no del todo, los distintos trabajos. En fin, que aquella impresión primera era completamente opuesta a la que ahora tengo. Los operarios me enseñan e instruyen, no solamente en la parte técnica o práctica, sino también en la parte moral, en la vida corriente y en la calle.»

De otro productor-aprendiz: «Al entrar por primera vez en un taller a trabajar, en el de Electricidad, sentí una impresión muy grande. Era la manera cómo estaba ordenado. A medida que el tiempo transcurre me voy adaptando a aquel trabajo. Observo la manera maravillosa de su funcionamiento. Como es lógico, cuando un muchacho empieza con sus primeros pasos hacia su porvenir, se encuentra con muchos tropiezos en la vida, hasta que va venciendo, no se debe parar. Y se siente un creador cuando algo, después de haber salido varias veces, se logra perfectamente. ¡Qué suspiro de satisfacción!»

Otro aprendiz comenta espontáneamente:

«Siguiendo el tema de la presente redacción, yo he recibido muchos disgustos al salirme mal cierta pieza y por más que procuraba hacer la asignatura mejor, no lo conseguía. Cada día que tenía clase de taller se desarrollaba en mí ánimo una lucha tremenda, avasalladora: por un lado sentía una voz interna que me decía no vayas hoy, ¡para qué disgustarte?... ¡Para qué has de ir?... Por otra, la voz de la conciencia que me decía: debes seguir asistiendo a dicha clase. Tensión has de tener. Sé un hombre en toda regla. No desmayes. Sigue luchando, porque la esperanza nunca se pierde.»

Quizá me esté apartando del tema del presente ejercicio, pero es que quiero hacer ver las razones que se producen cuando el trabajo, y desde su primer día, aparece con obstáculos que nos parecen insuperables.»

FINAL:

Otros temas había separado para darles a ustedes, amigos lectores, las impresiones de ese pequeño mundo del trabajo, representado por los aprendices. He aquí cómo piensan. En su día, el Día del Aprendiz, ¡qué menos que este pequeño homenaje a los futuros operarios! ¡Y sería muy agradable para nosotros dedicar un espacio a explicar los triunfos de sus respectivas especialidades!»

Uno de los pilares de la economía nacional está en vosotros: capacitación y educación abren todas las puertas. JAVA 30-1-63

VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS. Hoy, corresponde la Exposición del Santísimo, en la iglesia santuario de la Angustia, Plaza de Honorio Comejo.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

SUCESOS

LESIONADO AL CAERSE DE LA BICICLETA

En la Clínica de Urgencia, fué asistido, José Saavedra Muñoz, de 14 años, domiciliado en calle Mugardos, que al caerse de la bicicleta en la Plaza de España, resultó con abulsión de la uña del dedo pulgar de la mano izquierda.

COLISION DE VEHICULOS

En la confluencia de las calles María con Primo de Rivera, entraron en colisión una furgoneta, matrícula C-20365 y un camión, Matrícula C-3850. La furgoneta resultó con diversas averías.

DETENCION DE MENORES

Continuando la racha de detenciones la Policía Municipal, detuvo ayer, a varios varones menores que habían entrado a robar en una droguería de la calle Dolores, siendo, con esta, varias veces las que han robado por lo que serán llevados e internados en un Reformatorio.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos

FENE

Conferencia, en Barallobre

FENE. (De nuestro corresponsal, MILO).

Por conducto del señor Parallé llega a nuestras manos el escrito que vamos a transcribir. Nos dice el poeta amigo de Barallobre que hagamos si nos parece largo un resumen.

Nosotros creemos que no tiene desperdicio el anuncio de la conferencia.

La personalidad del señor Vázquez Rey merece todos esos comentarios. Y el gran interés que en nuestros medios, habrá de despertar el contenido de su charla —amorosamente hecha para hacer luz en nuestros predios— también.

CONFERENCIA EN EL «CENTRO CULTURAL Y RECREATIVO» DE BARALLOBRE

El próximo día 2 de febrero, a las siete y media de la tarde y en el local social del Centro Cultural de Barallobre, pronunciará una charla don Antonio María Vázquez Rey.

La labor investigadora del señor Vázquez Rey es de sobra conocida por cuantos le hemos seguido a través de sus publicaciones y colaboraciones en la Prensa periódica sobre el pasado de Ferrol y Comarca. Es autor de trabajos tales como «Ferrol en tiempos de Felipe II», extenso y documentado estudio que constituye una prueba que hasta qué extremo es deficientemente conocido el pasado de la capital departamen-

tal. «Un gallego del siglo XIV, Maestro de la Orden de Cristo; «Neda antigua», inédito éste, y «La Casa de Andrade», en el que se dan a conocer numerosas noticias inéditas o poco conocidas acerca del gran prócer gallego del siglo XIV Fernán Pérez de Andrade el Bueno... y otros muchos estudios, breves unos, extensos otros, sin que entre todos podamos dejar sin mención el titulado «El Castro de Ferrol», publicado en serie de artículos en 1957 y que dió ocasión a una destacada autoridad en estas materias para escribir: «Los magníficos artículos sobre «El Castro de Ferrol» aclaran brillantemente puntos interesantísimos de la historia local y de las viejas instituciones ferrolanas. Con excepción de las aportaciones de Saralegui, creo que desde Alonso y López hasta ahora no se hizo nada tan concienzudo y valiente.»

Aparte esta labor en pro del mejor conocimiento del pasado de Ferrol y su Comarca, Vázquez Rey publicó otros trabajos, sobre temas tan gallegos, como la vida y la obra de Rosalía Castro y la Cerámica de Sargadelos. Alvaro Cunqueiro a propósito de éste escribió en una ocasión:

«Dos temas ocupan —trabajos y días— la vocación erudita de Antonio María Vázquez Rey. Dos temas que se acercan a la poesía si es que no son la poesía misma: Rosalía y la frágil cerámica de Sargadelos. Vázquez los mimaba, más que los trata, con un amor y una delicadeza extraordinaria. Agotará los dos temas; pero, aun siendo esto importante para un investigador, lo que de esta labor permanecerá, sin duda, es esa mezcla de gravedad y finura que constituye la médula de su estilo.»

Fruto del interés de Vázquez Rey por estos temas fueron «Las moradas de Rosalía», «Figura de Sargadelos» (Madrid, año 1946) y «Apuntes para una bibliografía de las Reales Fábricas de Sargadelos», trabajo, este último, que apareció en «Cuadernos del Instituto de Estudios Gallegos Padre Sarmiento, institución que honra a la ciencia gallega y que forma parte del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.»

La charla que —Dios mediante— tendrá lugar el día 2 versará sobre «Barallobre y su historia». No dudamos que, dado el tema a desarrollar, cuantas personas concurran, seguirán la disertación del señor Vázquez Rey con el máximo interés.

Campaña contra el hambre en el mundo

OBJETIVO INMEDIATO

Es cuestión de producción y distribución. Así lo ha entendido la FAO, que centra sus esfuerzos de la lucha contra el Hambre en este sentido. Ayudar a los hambrientos no sólo alimentándolos sino fomentando la producción. Un viejo proverbio oriental dice así: «Si le das un pescado a alguien lo alimentas por un día. Si le enseñás a pescar lo alimentas por muchos.»

De momento, un objetivo concreto: aprovechar los excedentes, esos productos que sobran y trasladarlos a la amplia geografía de la insuficiencia. A ese fin se destinará este año lo que recolecte la Campaña contra el Hambre que en España hacen, en colaboración con la FAO, las Mujeres de Acción Católica. Para ello el sacrificio de cada español en ese Día del Ayudo voluntario 1 de Febrero de 1963 con que culmina la Campaña.

Horario de misas

Concatedral de San Julián, teléfono 3480-225. Casa parroquial, teléfono 3892.
Días laborables: 8, 9, y 10. Festivos: 8, 9, 11, 12, 1 y 6 de la tarde.
Parroquia del Carmen: Teléfono 2928. Laborables, 7 y media, 8, 9 y media, 9, 9 y media 10 y 9 de la tarde. Festivos: 8, 9 y media, 8 y media, 9 y media, 10 y media, once y media 12 y media, 7 y 8 de la tarde.
Iglesia castrense de San Francisco: Teléfono, 2385-244. Párroco teléfono 2665. Laborables: 8 y media, 9, 9, 30. Primeros Viernes 7 de la tarde. Festivos: 8, 30, 9, 30 y doce.
Parroquia del Socorro: Teléfono 3299. Laborables: 8. Festivos: 7, 30, 11, 12, 30 y 4, 30 de la tarde.
Parroquia del Pilar: Teléfono 2890. Laborables, 8, 9, y 8, 30 de la tarde. Festivos: 8, 9, 30, 11, 12 y 6, 30 de la tarde.
Parroquia de la Angustia Teléfono 3116. Laborables, 8 y 8, 30. Festivos, 8, 9, 30, 11 y 12, 30.
PP. Mercaderías: Teléfono 2109. Laborables, 7, 7, 30, 8, 30, 9 y 8, 45, 9, 30, 10, 15, 11, 11, 45, 12, 30, 13, 30, y 8 de la tarde.
PP. de Corazón de María Santuario de la Angustias Teléfono, 1743: Laborables, 8, 30. Festivos 7, 30, 8, 30, 10, 30, 12 y 1.
Primeros viernes y Primeros Sábados 7, 30 de la tarde.
Capilla de Dolores: Laborables 11. Festivos, 11.
Convento de la Enseñanza. Teléfono, 208. Laborables, 7, 45 y 12, 45. Festivos, 8, 15.
Convento de Cristo Rey. Teléfono 1384. Laborables, 8. Festivos 9, 30.
Hospital de Caridad: Teléfono 2009. Laborables, 7, 30. Festivo 7, 30 y 9, 30.
Esclavas del Santísimo (Adoradoras) Campo de San Roque Teléfono, 3350. Laborables, 8. Festivos 8.

Homenaje al Excmo. Sr. Obispo de Mondoñedo-El Ferrol del Caudillo

Muy Rvdo. Sr. D. Amador Puente Martínez A. P. de Foz, 1.000 pesetas: D. Luis Piñeiro Hermida Coadjutor de Id. 500; D. Ramón López Leitén, de Id. 50; varios feligreses de Id. 450; D. José María Aguilar, de Mondoñedo, 100; señor Registrador de la Propiedad, de Ortigueira, 100; D. José Cabeza Puente, de Cai, 250; D. Jaime Río Anello, de Id. 25; doña Melagros López Anello, Maestra, de Id. 35; doña María Venec Rubiños, de Id. 5; D. Fulgencio Valiña Puente, de Rosas, 25; D. José Corral González, de I. 25; don Antonio Cabana Bon, de Id. 20; Antonio Lamela Díaz de Famos, 5; D. Manuel González Alvarez, nacido no de Mon. oñedo, 100; Hermenegildo Moirón Reigosa, de Mondoñedo, 100; D. Rafael Martínez, Farmacéutico, de Mondoñedo, 100; D. José Reimundo, de San Martín de Mondoñedo, 50; D. Perciano González Friel, de Id. 50; D. Ramón Rodríguez Valmavor, de Id. 25; D. Antonio Sánchez Fanego, de Id. 25; Varios feligreses de San Martín de Mondoñedo, 200; D. Vicente Rodríguez Fernández, No. de Ritorito, 500; D. Herián Villarino Leivas, Ec. de Santa

Marta de Meilán, 500; doña Amadora Bello, Maestra de Remourelle (Arante), 100; D. Manuel Sánchez Mastache de Id. 25; D. Andrés Cuadrado Díaz, de Id. 10; D. Secundino Oural, de Id. 6; Sra. Viuda e hijos de D. Victor Basanta, de Lugo, 200; D. Ramiro Ballarín, Secretario Provincial de Sindicatos, de Id. 100; D. Benigno Magayán Fernández, Intendente de Empresa del Instituto Nacional de Previsión, de Id. 100; doña Florencia Fernández Rodríguez, Maestra jubilada, de Mondoñedo, 50; Imo. Sr. D. Manuel María Rodríguez Iglesias, Magistrado-Jefe de Instrucción de El Ferrol, 100; D. Enrique González Díaz de Robles, Cap. de Dolores, de Id. 100; M. I. Sr. Gabriel Pita da Veiga Rodríguez, A. P. de S. Julián de Id. 1000; D. Luis Fole Freire, Coadjutor de Id. 300; D. José María Díaz Rodríguez, Coadjutor de Id. 300; Varios feligreses, de Id. 600; D. Pedro Santalla Roca, Ec. de Caranza, 1.000; D. Antonio Bourza Evis, Profesor del Instituto, de Id. 1.000; D. José Rodríguez Linares de Carral y Uriz, 400.

CARTELERAS PARA HOY

JOFRE CAPITOL
HOY: 5-30 - 8 y 10-30
¡UNICO DIA!

El último atardecer
Con ROCK HUDSON y KIRK DOUGLAS
Noticario NO-DO

AVENIDA
HOY: 5-30 - 8 y 10-30
POR ULTIMA VEZ
¡Un tema policiaco de gran interés!

Llama un tal Esteban
Con LUZ MARQUEZ y JOSE CAMPOS
NOTICARIO NO-DO

CALLAO
Hoy en continua desde las cuatro
¡Grandioso programa!

Imitación a la vida y Parque de Madrid
(Mayores)
Noticario NO-DO

CINEMA
HOY: 4 - 6 - 8 - 10-30
Sensacional Estreno en perfecto Color
¡Modernal! ¡De emoción!
AZAHARES ROJOS
¡Un éxito 1963!
FRANCISCO RABAL
TERESA VELAZQUEZ
SILVIA JOURNALIER NO-DO 6, 8 y 10-30 Mayores

HOY: La más famosa versión de la más famosa novela

El Conde de Montecristo
Por LOUIS JOURDAN e YVONNE FURNEAUX
Funciones: 5-30 - 8 - 10-30
(Mayores)
Complemento: NO-DO

KENA
HOY: 5-45 - 8 y 10-30
Día Popular - Butaca 3 ptas.

La Ley de los tuertes
(TECNICOLOR)
Tensa, violenta dramática
Con CHARLTON HESTON ANNE BASTER
(Mayores)
Complemento: NO-DO

Madrid - Paris
HOY: Jueves Fmima
BUACA, 250 PSETAS

Detective con taidas
¡El "suspense" que da susto al miedo!
Con MARY SANTPERE ANGEL DEL POZO
Funciones: 4 - 6 - 8 y 10-30
(Mayores)
Complemento: NO-DO
Mañana:
"Un caballero andaluz"

ATENAS
HOY: ULTIMO DIA
Una nueva pesadilla de horror
¡No consulte su reloj consulte su pulso!
¡Porqu? lo qu? va a ver usted es...
Las novias de Drácula

MAÑANA
¡LUCHAS SANGRIENTAS! ¡SAQUEOS Y VIOLENCIAS!
CAMERON MITCHELL-GEORGE ARDISON ALICE y HELEN KESSLER FOLCO LULLI
LA FURIA DE LOS VIKINGOS
DIRECTOR: MARIO BAVA
CINEMASCOPE

CINE AVENIDA
OFRECE CON EL ORGULLO DEL QUE SABE QUE OFRECE LO MEJOR
UN ESTRENO CUMBRE
LA PELICULA MAS DISCUTIDA DEL AÑO!
Si prefiere usted las comidas "fuertecitas" esta película tiene "salsas" que le gustarán...
¡ATREVIDA! ¡INGENIOSA! ¡ALEGRE!
LOS VALIENTES ANDAN SOLOS
ESTA ES LA HISTORIA DE UN HOMBRE IDOMITO A QUIEN LA VIDA NUNCA PUDO ENCADENAR

CAPITOL
El moderno Oeste llevado a la pantalla en una película original
¡Un western moderno, pero con las clásicas emociones, peleas y persecuciones del antiguo!
KIRK DOUGLAS
LOS VALIENTES ANDAN SOLOS
DIRECTOR: DAVID MILLER
ESTA ES LA HISTORIA DE UN HOMBRE IDOMITO A QUIEN LA VIDA NUNCA PUDO ENCADENAR

# EN BUSCA DE EXTREMO DERECHA

## EL R. MADRID HA FICHADO EL DEL HOSPITALET ROVIRA quiere hacerse un puesto en el equipo, aunque reconoce que hay muchas figuras

**POR ALBERTO HERRERO**

Un reportaje Europa-Press, para EL CORREO GALLEGO.

«Cuánta gente trabaja para el Real Madrid. Esta es la pregunta que se hacen los aficionados cada vez que uno de los misteriosos técnicos del equipo blanco —que se mueven sigilosamente por todo el territorio nacional y siguen de cerca a miles de jugadores— realiza una adquisición.

Esta vez ha sido un joven valor del Hospitalet, José Fernando Ro-

vira, fué llamado al equipo madridista. Es, por ahora, la última adquisición del Real Madrid y, también el último lesionado: su tobillo no resistió el primer entrenamiento en el que tomó parte. Un entrenamiento llano —según él— de figuras, y en el que se encontraba un poco cohibido.

### EN BUSCA DE EXTREMO DERECHA

El Real Madrid hace ya tiempo que busca desesperadamente un extremo derecho que se acople al juego que marcan sus viejas glorias y sepa inyectar juventud a la línea. El experimento realizado con Amancio ha demostrado que el jugador gallego es un gran interior, pero baja puntos —pese a su buena voluntad— cuando tiene que jugar en una demarcación que no le va. Hay que buscar un extremo que realmente lo sea, un extremo con todas las de la ley. El Madrid tiene tres actualmente: Tejada, Serena y Rovira. Tejada es el contrapunto de madurez y experiencia para los otros dos que

quieren llegar a ser figuras vistiendo la camiseta del Real Madrid. Rovira, la última adquisición es, al decir de quienes lo han visto, un gran extremo. Tanto, que la hinchada barcelonesa no ha ocultado un pequeño malestar al enterarse de que otro valor de "su zona" ha caído en las redes madridistas sin que los técnicos azulgranas hayan hecho nada por impedirlo. Con Rovira quiere el Real Madrid asegurar un puesto en el equipo que ahora está haciendo. Un equipo joven para un futuro inmediato.

### LA PRIMERA LESION

Rovira —diecinueve años, pero un buen castillo futbolístico pese a su juventud— es jugador del Madrid desde hace sólo unos días.

—Había oído rumores. En el equipo se decía que me iría a uno de los "grandes", pero yo no podía figurar que sería al Real Madrid, que es el mejor equipo del mundo...

Hay una gran timidez en sus palabras. Rovira siente su responsabilidad ante esta oportunidad.

que se le presenta. Está un poco asustado de la carrera que ha realizado: es verdaderamente rápida. Prácticamente, de juvenil ha pasado al Real Madrid, con una estancia corta en Tercera División.

—¿Se hará usted un puesto en el equipo?

—Hombre, lo intentaré... Pero hay que tener en cuenta que aquí hay muchas figuras.

No ha tenido suerte el muchacho, sin embargo, en su primera aparición en público. Poco después de comenzar a entrenar, cuando corría por el campo para los fotógrafos, se lesionó en un tobillo.

—Me asustó mucho ¿sabe? Ha sido la primera lesión que he tenido. Pero he ido a casa del médico y después de ponerme una inyección me ha asegurado que no es nada importante y que la semana que viene podré volver a entrenar.

### ALGO DE DINERO

El Real Madrid sabe ser generoso con los jugadores que integran su plantilla. Con Rovira también lo ha sido.

—A mí no me preocupaba el dinero. Lo que quería era venir.

El fichaje de Rovira es por tres temporadas. Cada año recibirá doscientos mil pesetas. Y tendrá 7.000 de sueldo mensual. ¡Ah! Y esta temporada, que ya va de vencida, cobará otras cincuenta mil.

—¿Contento?

—Sí, claro. Muy contento... Rovira cuenta con impaciencia las horas en que pueda volver a saltar al campo de entrenamiento. Estarán Di Stefano, Gento y Puskas con él, a la derecha, una línea blanca, por la que quiere correr mucho con el balón en los pies mientras enfrente a guarda —muy grande— la portería.

## SZEGEDI, A AUSTRALIA

### Entrenará al equipo «Budapest», de Sidney



Szegedi, en su época de jugador del Barcelona.

### BARCELONA, 30.—(Afil)—

El que fué jugador del Barcelona y del Oviedo Nicolás Szegedi, y que posteriormente ha entrenado a varios equipos españoles ha salido con destino a Australia, donde va contratado como preparador del equipo "Budapest" de Sidney.

Szegedi, rumano de nacimiento y que fué futbolista profesional en su país, está casado en España y sus hijos son españoles de nacimiento, por lo que piensa regresar a este país, su patria adoptiva una vez terminado el contrato.

Junto con su puesto de entrenador del "Budapest" se le han hecho proposiciones para que actúe como preparador de la selección nacional australiana que aspira a tomar parte en los Juegos Olímpicos de Tokio, en 1964.

## Serie A Regional

# Objetivo inmediato del COMPOSTELA: ganar en BOIRO

El resurgimiento futbolístico santiagués centra todas sus esperanzas en la Sociedad Deportiva Compostela, que se ha propuesto de volvernos la categoría de Tercera División y pasar fugazmente a través de ella para situarnos en la Segunda. Tal objetivo trae como consecuencia otros de más inmediata y fácil consecución, como el de abrirse paso por el torneo de la Serie A.

Muy satisfactorio es al momento presente el balance que ostenta el Compostela en la competición regional. Ocupa el segundo puesto, precedido por el Calvo Sotelo, de Puentes de García Rodríguez. Entre uno y otro hay una diferencia de un partido jugado a mayores por el líder. Virtualmente se supera el Compostela, entre otras razones por sumar mejor coeficiente positivo en menor número de encuentros celebrados. Puede significar mucho la abundancia de goles del Compostela, que actualmente bate el récord, constituyendo también detalle significativo el que su portería no haya sido batida por ahora.

Este es el panorama que vemos cuando los días nos acercan al encuentro que el domingo próximo se disputará en Boiro, entre el once santiagués y el Barroño. La circunstancia de haber dado el Barroño la sorpresa en Puentes de García Rodríguez, al em-

patar con el líder del grupo de la Serie A, contribuye a proporcionar un significativo interés a este desplazamiento que el Compostela hará a Boiro el domingo.

A tal grado de expectación llega la actuación del equipo boiroense que son varias las especulaciones que se organizan en Santiago y que sin duda suscitarán una verdadera "invasión" de hinchas en el campo del Barroño con lo que el equipo de Boiro registrará un taquilla de extraordinario relieve.

Como de costumbre, el entrenador compostelista señor Moll no facilitará la alineación hasta el momento de que el equipo tenga que saltar al terreno de juego. Pero antes de salir, sin embargo, la lista de los jugadores que han de figurar en la expedición.

### AYUDA AL COMPOSTELA

Empiezan a recibirse en las oficinas de la S. D. Compostela las primeras tarjetas de suscripción, tanto de Donativos de Profesionales como de Entidades Cooperadoras. Entre éstas abre el juego con una cantidad respetable (5.000 pesetas) el Hostal de los Reyes Católicos. Es encomiable la respuesta de humildísimas personas que no quieren ser ajenas a este movimiento y han aportado ya su donativo y tarjeta.

## Grupo sur de la Serie A

### Juvenil de Puentearreas, 2 Gandomar, 1

**PUNTEAREAS.** — (De nuestro corresponsal). — Un nuevo triunfo se adjudicó el juvenil contra su rival de turno en el Campionato de la Serie A regional, el pasado domingo en Puentearreas. En una tarde plena de acuerdos sus que para el marcador a reflejar la apasionada superlidad del once local, el juvenil venció al Gandomar por dos goles a uno. El tanteo se le suerte favoreciera al juvenil, debiera ser un cuatro a uno; pero si cuantas veces el público gritó gol, por parecer eminente, la pelota llegara a las manos, el juvenil bien podría haber terminado el encuentro con una aplasante victoria; prueba de ello han sido los 13 córners tirados contra el Gandomar, mientras solo se le tirado tres contra la portería local, sin olvidar que casi a totalidad de los 90 minutos de juego se realizaron en los dominios del Gandomar que dio muestras de ser un equipo flojo, mal acoplado y con muy poco juego.

### PELICULA DEL ENCUENTRO

A los seis minutos de la primera parte, Ruiz, desde el centro del campo lanza un centro que es recogido por Bautista, que con una feliz jugada, introduce el balón en la portería del Gandomar, marcando el primer gol para el juvenil.

A los 18 minutos, es el Gandomar el que marca, a tiro impresionante, desde fuera del área, del ariete Enrique.

Presiona fuertemente el juvenil realizando un fútbol que hacía tiempo no se veía en Puentearreas.

A los 20 minutos, Pahiño saca córner contra el Gandomar, recoge Caballero y chuta fuerte, despejando el portero a córner cuando ya el público gritaba gol. De el juvenil lanzando en el campo y prodigando los tiros a la puerta del Gandomar, que, por verdadera suerte y acierto del portero, no llegan las redes. A los 28 minutos, se lucen Pahiño y Bautista en una jugada magistral, que ceden el último a Andrés, quien, sobre la marcha chuta fuerte obligando al portero del Gandomar a desviar a córner.

A los 35 minutos, vuelve Bautista a dar un pase maldemático a Quique, y este lanza un fuerte chutazo que pasa rozando el larguero, saliendo fuera cuando todo el público, puesto en pie, esperaba el gol.

Cuando faltaba un minuto para la terminación del primer tiempo, Quique pasa la pelota a Bernabé, que marca el segundo gol juvenilista, terminando así la primera parte del encuentro, durante el cual se tiraron siete córners contra la portería del Gandomar.

En la segunda parte, el juvenil vuelve a practicar un juego rápido y el Gandomar se defiende impidiendo, con un cerrojo imposible de hacer saltar, que se moviera el marcador, pese a ello se tiraron seis córners contra su portería sin que, se consiguieran aumentar el número de goles.

Los diez últimos minutos el Gandomar en un intento de empatar, se revuelve contra su enemigo, pero no consigue su propósito, terminando el encuentro con el resultado de 2 a 1.

### OTERO

EL CORREO GALLEGO

# 12 PAISES CONFIRMAN SU ASISTENCIA AL FESTIVAL INTERNACIONAL DE ATLETISMO, DE CARACAS



Horacio Estévez, de Venezuela, uno de los mejores "sprinters" del mundo

**CARACAS, 30.** — Doce naciones han confirmado oficialmente su asistencia al Festival Internacional de Atletismo de Caracas, que se celebrará entre el 13 y el 15 del próximo mes de abril, y sólo se espera la respuesta de Puerto Rico, Guatemala, Bahamas, Jamaica, Italia y la Unión Soviética.

Hasta el momento, han ratificado su concurso España, Portugal, Estados Unidos, Alemania Occidental, Gran Bretaña, Canadá, Brasil, Argentina, Chile, Perú y Panamá. Las delegaciones más numerosas serán las de Alemania y Estados Unidos, que enviarán once atletas. El resto, exceptuando a España, Portugal y Perú, que estarán representadas por un atleta, traerán dos.

La máxima atracción del concurso será evidentemente el canadiense Harry Jerome, quien, con el alemán Armin Hary comparte el récord mundial de los 100 metros.

Sin embargo, hay que incluir al equipo velocista de los Estados Unidos y de Alemania, al italiano Livio Barranti.

En los doscientos metros, a los franceses Claude Piquemel y Jocelyn Delcourt, campeña y subcampeón de los cien metros en los Juegos Europeos, y a los venezolanos Rafael Romero, Horacio

Estévez y Arquí Medes Herrera. Estados Unidos, además de su plantel de velocistas, seguramente enviará a sus saltadores de longitud y de pértiga Ralph Boston y John Uelses, y los alemanes deben tener entre sus seleccionados a Pether Gambler y Sulfred Hegauf, para la velocidad, y al decatletaista Hodorf.

El pabellón español será defendido por el saltador Luis Felipe Areta, campeón iberoamericano de longitud y de triple salto.

Los portugueses, estarán representados por otro saltador, Pedro R. Almeida, subcampeón iberoamericano. Y los peruanos, por Roberto Abugatas, quien, junto con el guatemalteco Teodoro Pañalaco —quién todavía no ha ratificado si vendrá o no— es el único hispanoamericano que pasa de los dos metros.

Brasil, por su parte, tiene sus esperanzas en las piernas de José Carlos de Conceição, con los mismos tiempos del venezolano Rafael Romero en 100 y 200 metros



Luis Felipe Areta, ganador de la Medalla de Oro en salto de longitud

lisos, pero que hoy está algo alejado de esta especialidad y dedicado a las carreras de vallas.

En Caracas, pues, se reunirá en abril la flor y nata del atletismo mundial —se espera la confirmación de la presencia de Valery Burmelm— y todo está preparado para tal acontecimiento. Afil-

## Campeonato Regional de Juveniles

# CHOCO, 1 - CELTA, 1

**REDONDELA.** — (De nuestro Corresponsal, Amado González Cardama).

Santa Marina registró el domingo un gran lleno con motivo del partido Real Club Choco de Vigo Choco de Redondela, correspondiente a la primera eliminatoria de los cuartos de final del Campeonato Regional Juvenil.

Era grande el interés que había despertado la visita del equipo celeste y también había deseo de premiar la meritoria y brillante campaña realizada por el Choco Juvenil.

Esta tarde, sin embargo, la fortuna fué adversa a los juveniles choqueiros que hubieron de conformarse con un empate, lo cual pone las cosas muy difíciles ante el segundo partido de la eliminatoria que se celebrará en Vigo.

A las órdenes del Sr. Rabadán, auxiliado por los señores Costas y Corrales, todos del colegio de Vigo, que tuvieron una correcta actuación, los equipos formaron así:

**Real Club Celta:** Luchó; Moncho Quico, Tono, Santiago, Costas; Cholo, Lito, Pineda, Bayona y Monturo.

**Club Deportivo Choco:** Amador; Quico Manolito, Fermín; Dos Santos, Berto; Miguez, Reigos, Paz, José Luis y Gene.

En la primera parte hubo un constante forcejeo entre ambos equipos que luchaban desesperadamente por obtener goles, aunque infructuosamente, ya que esta tarde terminaría a cero. Al juzgar la pelota por alto el Choco se equivocó, pues los jugadores celestes tenían más facilidad para hacerse con el esférico. No así cuando el juego se desarrollaba raso, en que la ventaja era de los choqueiros.

En la segunda parte, a los pocos minutos inaugura el marcador el céltico Pineda, obteniendo su único tanto y pese a los incansables ataques de la delantera del Choco, solamente obtenía el empate por disparo de Fermín a los 25 minutos.

El Celta es equipo más veterano, bien preparado, pero a pesar de ello el Choco dominó más y puso ardor en la lucha malbarandando magníficos disparos y otros que llevaban

altura de gol eran interceptados por la defensa céltica.

No está todo perdido para el Choco, aunque, naturalmente, muy mermaid sus posibilidades con este resultado adverso de Santa Marina. Han realizado sin embargo un honoroso papel y si tienen suerte en el próximo partido aun podrán darnos una alegría en este torneo en que tan lucida actuación tuvieron los juveniles redondelanos.

### EL SELECCIONADOR REGIONAL DE JUVENILES

Ha presenciado el partido regional de juveniles, Rodrigo Choco-Celta, el seleccionador a quien al igual que el federativo Sr. Bua hemos tenido el gusto de saludar en el campo de Santa Marina.

## AGENCIA DE LA CASA PEDRO DOMEQ S. A.

en LA CORUÑA

### AVISO

Superadas las dificultades que obligaron a esta Agencia a restringir ultimamente el canje de coronillas de FUNDADOR por "DISCOS SORPRESA" FUNDADOR se participa a nuestros estimados consumidores que a partir del DIA 1 DE FEBRERO PROXIMO quedará normalizado dicho canje en estas oficinas, calle REAL núm. 96, en donde podrán presentar sus coronillas personalmente o enviarlas por correo.

Asimismo se anuncia que el canje se continuará efectuando por TODO EL MES DE FEBRERO hasta el día 28 fecha señalada para la terminación de esta sugestiva promoción.

## FUTBOL MODESTO DE SANTIAGO

# Calendario del torneo de Primera División

Calendario correspondiente al Campeonato de Primera División de Ciudades Modestas de Santiago de Compostela para la actual temporada 1962-63.

**PRIMERA VUELTA**

**Primera jornada:**  
Castiñeirín - La Salle  
San Lorenzo - Eiría  
Basquinos - Victoria  
Vista Alegre - San Pedro

**Segunda jornada:**  
La Salle - Vista Alegre  
Eiría - Castiñeirín  
Victoria - San Lorenzo  
San Pedro - Basquinos

**Tercera jornada:**  
La Salle - Eiría  
Castiñeirín - Victoria  
San Lorenzo - San Pedro  
Vista Alegre - Basquinos

**Cuarta jornada:**  
Eiría - Vista Alegre  
Victoria - La Salle  
San Pedro - Castiñeirín  
Basquinos - San Lorenzo

**Quinta jornada:**  
Eiría - Victoria  
La Salle - San Pedro  
Castiñeirín - Basquinos  
Vista Alegre - San Lorenzo

**Sexta jornada:**  
Vista Alegre - Victoria  
San Pedro - Eiría  
Basquinos - La Salle  
San Lorenzo - Castiñeirín

**Séptima jornada:**

Victoria - San Pedro  
Eiría - Basquinos  
La Salle - San Lorenzo  
Castiñeirín - Vista Alegre

Este Campeonato comenzará el domingo día 10 de febrero. La segunda vuelta se celebrará en los campos de los equipos que figuran en segundo lugar.

**CAMPEONATO DE JUVENILES**

Clasificación final del grupo séptimo de la fase final del Campeonato Regional de Juveniles, correspondiente a Santiago de Compostela:

Noya	12	0	2	32	18
Rayo	12	4	1	13	15
Arcenal	12	4	0	12	14
S. Lorenzo	12	5	0	17	11
La Salle	12	2	4	16	17
Victoria	12	4	0	16	10
San Pedro	12	0	4	12	14

Santiago, 28 de enero de 1963.

## Un cisne, cautivo en la playa de San Juan

**SANTONA 30.** — En la playa de Berría fué capturado un hermoso cisne Pega ocho kilos y la envergadura de sus alas mide dos metros treinta centímetros. Se encontró de él, el vecino de esta localidad don Agustín Martínez Caller. Este señor se presenta por la playa cuando observa que un ave de gran tamaño, que de momento no pudo identificar, volaba hacia la playa para posarse en ella, pero el fuerte viento reinante le impedía hacerlo y por ello cansado se dejó caer en el agua. El señor Martínez Caller se lanzó al mar y se apoderó de la paloma, que portaba sufrido varios portazos contra las rocas y estaba atardecida. El señor Martínez Caller se llevó el cisne a su casa y él se hizo el cisne a familiarizado animal se ha familiarizado pronto con este señor y sus hijos, niños de corta edad. Más tarde se halló un sobre las marismas de San Juan, pequeños cuernos de ciervo que han motivado la movilización de los cazadores.

## GUA MEDIC

SANATORIO NEUROPSIQUIATRIA DEL Dr. Pablo Arés Feal

Enfermedades Nerviosas y Mentales

Consultorio: Miraflores, 2.º, 2.º, 2.º

Dr. Juan A. Fernández Vilas

CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO (Estómago - Intestino - Vías Biliares) Cirujía General

Teléfono 3077

## VIA CAMBRE

Mas de 500 paises en La Coruña Santiago y Madrid.

PRECIOS: Desde 71.500 (mas 71.500 de 5 a 20 años)

Viviendas de 6 a 20 dependencias en las mejores zonas y a mitad de precio con amplias facilidades por ser la Empresa propietaria, constructora y vendedora.

VENTAS EN SANTIAGO: República El Reloedor, 7.

## VIVEROS LARROSA

Arboles frutales, forestales y de adorno. Pinos y Eucaliptos.

Se remite catálogos gratis.

Tel. 8 - OLIVEROS (La Coruña)

EL CORREO GALLEGO

Capital de la provincia

Homenaje al nuevo catedrático Sr. SANCHEZ SALORIO

LA CORUÑA, 31 (Por teléfono. De nuestra Delegación). Este medio día en un céntrico restaurante...

construido un gran pabellón con patio interior cubierto. Las obras están presupuestadas en seis millones...

LA EDICION DE LA OBRA INEDITA DE IGLESIA ALVARINO, BIEN ACOGIDA EN LOS MEDIOS CULTURALES CORUNESSES

Un grupo de amigos del fallecido poeta gallego Aquilino Iglesia Alvariño proyecta la edición de un libro con la obra en gallego...

lado a la magna proyección de la Iglesia que es el Consejo que se está celebrando, y destacó cómo el Santo Padre, siempre atento a la guía espiritual de todos sus hijos...

ESCRUPULOSA INFORMACION

«Esa, pues, añadió— esta, un día de cristiana compenetración en este amor al Santo Padre, al bien común y nuestro propio que, hacer informativo, y que sea los deseos del Romano Pontífice que pide que os dediquéis con el máximo esfuerzo a la más escrupulosa información.

Reiteró el ilustre prelado la necesidad de cerebros desinteresados para que respaldasen la veracidad y comentó una preciosa sugerencia y comentó una necesidad de un buen periodista.

Terminó diciendo que esa fue esta fiesta, de viva cordialidad entre vosotros.

Durante la celebración de la Santa Misa intervinieron varios mozos del coro del templo y al final del Santo Sacrificio Monseñor Novoa Fuentetaja entonó un responso en memoria por los periodistas fallecidos.

LA FIESTA DE LOS PERIODISTAS

A la Santa Misa celebrada en honor de San Francisco de Sales en la Iglesia de Santiago, acudieron las primeras autoridades directivas de la Asociación de la Prensa, periodistas y familiares.

PALABRAS DEL SEÑOR OBISPO AUXILIAR

Después del Evangelio, Monseñor Novoa Fuentetaja dirigió una plática a los asistentes. La inició con un saludo a todos los periodistas reunidos en el templo de Santiago...

VIGO Hoy celebrará sesión plenaria el Ayuntamiento

VIGO, 30.— De nuestra Delegación. — Mañana, a partir de las seis y media de la tarde, se celebrará una importante sesión plenaria del Ayuntamiento...

Dictamen de la Comisión de Hacienda sobre reparos impuestos por la Delegación de Hacienda sobre el Presupuesto del Servicio Municipalizado de Aguas para el actual ejercicio económico.

Dictamen de la Comisión de Hacienda sobre reparos impuestos por la Delegación de Hacienda sobre el Presupuesto de los Servicios Funerarios...

Dictamen de la Comisión de Cultura y Arte sobre aprobación del Reglamento de Becas.

Manifestación de la Alcaldía sobre los festejos del corriente año.

Dictamen de la Comisión de Gobernación sobre Estatutos del Patronato Municipal de la vivienda en Vigo.

LA FIESTA PATRONAL DE LOS PERIODISTAS

Con asistencia del Excmo. y Reverendísimo señor Obispo Doctor Fray José López Ortiz; y otras autoridades provinciales y locales así como diversas representaciones, se celebró ayer en el templo de María Auxiliadora...

Después de la misa, en los salones de la Asociación de la Prensa fueron obsequiados todos los asistentes con un lunch.

INCENDIO EN EL BERBES

En unos sótanos de San Francisco...

cisco número 39, donde existe una casa vieja, deshabitada, se produjo a las dos y media de la tarde, se ayer un incendio. En el bajo existe un almacén de aparejos de pesca...

VICTIMA DE UN SINCOPE MORTAL

Transitado a la una de la tarde de ayer por la calle de Méndez Núñez, sufrió un síncope un anciano, que, recogido por unos agentes de la Policía Municipal, y llevado rápidamente en un automóvil a la Casa de Socorro de la calle Uruguay, al ingresar en este dispensario era cadáver.

Se trata de Angel Fernández García, de 73 años de edad, domiciliado en la calle de Faraguay número 6, que padecía una lesión de guardia, que instruyó las cardíaca.

En el hecho intervino el Juzgado de Instrucción de primera instancia.

TITULOS DE PERITOS INDUSTRIALES RECIBIDOS EN LA ESCUELA DE VIGO

En el día de hoy, se han recibido en este Centro Técnico, los títulos de los tres, que a continuación se relacionan los que pueden pasar por Secretaría a recogerlos en horas de once y media a una de la mañana, todos los días hábiles.

DE PERITO INDUSTRIAL MECANICO:

- D. José Antonio, Rodríguez Botarello; Manuel Capela Fernández; Luis Sergio Pazos Bande; Isidro Dans Lomba; César Fernández González; Angel Carballera Bazo; Alvaro Bueno de Lis; José Rodríguez Insua; Daniel Vienne Lomba; Alejandro Pico García-Reboredo; Santiago María Pérez - Lorenz Quirós; Francisco Javier Echeburu Rial; Carlos García Miralles; Francisco Rodeliro Amado; Juan José Pérez Lantón; Dionisio Elias Formos; Carballo; Fernando Miranda Vela; Juan de Torres Rivasdazar.

PERITO INDUSTRIAL QUIMICO:

- D. Delán Arzuva Vazquez; Ramiro Sánchez Varela.

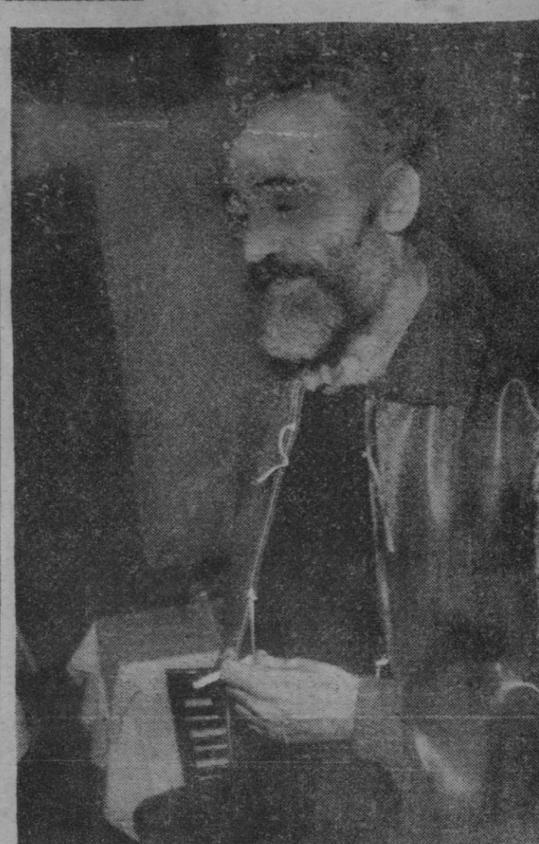
DE PERITO INDUSTRIAL MECANICO Y ELECTRICISTA (dos títulos):

- D. Angel María del Castillo López; Francisco López Rodríguez; Guillermo Grobas García; Juan Ricardo López Domínguez; José Carlos Solá Vizo.

DE PERITO INDUSTRIAL ELECTRICISTA:

- D. Antonio Rodríguez Fraga; Francisco Barcia Dopico;

EL P. SAGASETA, EN MADRID



MADRID. — El Padre Sagasetta ha sido el primer tripulante de la "Níva II" que ha regresado a España. Llegó en avión procedente de Nueva York. En el aeropuerto de Larajas le esperaba un nutrido grupo de familiares, con los que, seguidamente, continuó viaje a Pamplona. En la foto de Europa Press el Padre Sagasetta en el restaurante del aeropuerto de Euzarjas.

Un estatuto artesano pedido en la Asamblea de la media y pequeña empresa

MADRID, 30.— En la Casa Sindical se celebró esta mañana el primer pleno de la Asamblea de la Media y Pequeña Empresa con asistencia de los ministros Secretario General del Movimiento,

Ramón Temes Sánchez; Daniel Vicente Lomba; José Paris Cereijo; Antonio Alonso Peña; Juan José Castelar Pérez; Alfredo Cacharro Pardo. Lo que se hace público para conocimiento de los interesados y satisfacción.

Sr. Solís; el de Comercio Señor Ullastres y del Secretario General de la Organización Sindical con otras jerarquías.

Primeramente se estudió lo relativo a la tercera penencia que versa sobre «La empresa artesana y el ponente Sr. Chavarry expuso las líneas generales de la misma e insistió en la necesidad de fijar el concepto de empresa artesana. El secretario de la penencia Sr. Noñentes leyó las conclusiones que fueron aprobadas. En la primera se reconoce la fundamental importancia de la empresa artesana y se pide se haga realidad la declaración del Fuero del trabajo y se sostenga a la pequeña empresa en la nueva coyuntura económica. En la segunda se pide un estatuto artesano y en la tercera se interesa la ejecución del Plan de Reestructuración Económica de la Artesanía. Por último la penencia final interesa se canalice el esfuerzo mediante la obra de artesanía dotándole de los medios necesarios para la realización de su importante misión interesándose asimismo la creación de un Comité Nacional de Artesanía. (Cifra)

ANUNCIOS POR PALABRAS

- ALQUILERES: SE ALQUILA piso céntrico amueblado para extranjeros. Razón esta Administración. - Santiago. SE ALQUILA habitación para dormir, calle céntrica y con teléfono. Razón esta Administración. Santiago. AUTOMOVILES: BISCUTER buen estado, vende barato. Jesús Millarengo, Carretera Castilla, 44. - Ferrol. COMPRA-VENTA: SE VENDE cafetera dos grupos y caldera. Razón Canalejas, 207-209, bajo derecha. - Ferrol. COMPRA-VENTA: SE VENDE todo mueble, fopas, Canalejas, 142. Teléfono 2596. - Ferrol. SE VENDE piano nuevo, akmán. Informa: Manuel Casal. - Juba. ENSEÑANZA: PROFESORA o profesor se necesita urgentemente para colegio en pueblo cercano a Santiago, buen sueldo. Razón, Sr. Julio, calle Teo núm. 6. Santiago. PROFESOR Griego, Latín, Bachillerato domicilio. Telef. 3223. Santiago. CLASES 1.ª Enseñanza, Mecanografía, Taquigrafía y Cultura general. General Franco, 47 y Gallano, 62. - Ferrol. FINCAS: VENDENSE piso: zona ensuque, moderna construcción acogida buñificaciones tributarias inferiores. «Urban Agent» Propiedades inmobiliarias, rua del Villar, núm. 31. - Santiago. VENDO casa cuatro plantas piso libre. Puente Pedraza, 15. - Razón en la misma. Santiago. VENDO casa libro con huerta, céntrica. Informes, Calle Nueva, 31. - Santiago. VENDO piso semi-nuevo. Informes: José Antonio, 69-2. - Ferrol. PERDIDAS: PERDIDA reloj pulsera Longines de oro, desde Eduardo Ponzal, Hórreo, Carretera de Circunvalación. Gratificarán entrega, Eduardo Ponzal, 19. - Santiago. TRASFASOS: TRASPASO de negocio poca renta. Razón esta Administración. - Santiago. TRASPASO pensión poca renta. Razón esta Administración. Santiago. NEGOCIO mercadería bien situado, se traspasa por no poder atenderlo, Razón, Gómez Rozas. - Santiago. VENDENSE fincas en lugar Rial, parroquia Laffo, municipio Dodro, pertenencia a Herederos Aguirre. Informa: Gómez Rozas. - Santiago. VENDO pisos amplios, buena situación. Santiago, con calefacción, reducción tributaria. Informa: Gómez Rozas. Rúa Villar, 76. - Santiago. VENDO casa cuatro plantas piso libre. Puente Pedraza, 15. - Razón en la misma. Santiago. VENTA casa libro con huerta, céntrica. Informes, Calle Nueva, 31. - Santiago. VENDO piso semi-nuevo. Informes: José Antonio, 69-2. - Ferrol. PERDIDA reloj pulsera Longines de oro, desde Eduardo Ponzal, Hórreo, Carretera de Circunvalación. Gratificarán entrega, Eduardo Ponzal, 19. - Santiago. TRASPASO de negocio poca renta. Razón esta Administración. - Santiago. TRASPASO pensión poca renta. Razón esta Administración. Santiago. NEGOCIO mercadería bien situado, se traspasa por no poder atenderlo, Razón, Gómez Rozas. - Santiago. VENDENSE fincas en lugar Rial, parroquia Laffo, municipio Dodro, pertenencia a Herederos Aguirre. Informa: Gómez Rozas. - Santiago.

Recuperada la imagen de San Roque

LA CORUÑA, 30.— La Guardia Civil ha recuperado la pequeña y antigua imagen de San Roque, que se venía en el lugar de La Rúa, que había sido sustraída el pasado domingo. La imagen, que tiene 60 centímetros de altura y cuya antigüedad se calcula en unos 400 años, fue a parar a manos de un industrial coruñés, el cual, al leer en la Prensa local la noticia de la sustracción, se apresuró a poner el hecho en conocimiento de la autoridad. Manifestó que él se la compró a un vecino de La Coruña y ésta, a su vez, la adquirió de buena fe a dos desconocidos. La Guardia Civil sigue realizando gestiones para dar con el autor o autores de la sustracción. - Cifra.

MARIBEL FRAGA, aficionada a escribir

MADRID, 30. — Maribel Fraga Estévez, madrina de los alumnos de periodismo que componen la promoción «Tokio-64», siente vocación por la Medicina, en la especialidad de Psiquiatría. En la actualidad estudia cuarto de Bachillerato y según declaró a los periodistas en el acto de proclamación como madrina ha puesto de manifiesto también su afición a escribir. «El pimiento del traje a rayas es el título de un cuento que ha publicado en la revista de su colegio. - Cifra.

CUNTIS HOMENAJE AL EX ALCALDE Sr. GUIMARBY

CUNTIS. (De nuestro correspondiente).

Se ha celebrado en esta villa el homenaje en honor del ex alcalde don Eusebio Guimarey Montero, organizado por un grupo de amigos, con el deseo de expresar el reconocimiento del vecindario por su actuación noble y honrada durante sus cinco años de mandato.

Al acto que se celebró en un acreditado restaurante de la localidad, asistieron representaciones de todas las esferas locales. Estuvieron presentes: los señores párrocos de esta villa y de Troans; Juez de Paz, la totalidad de concejales, secretario de Administración Local, Delegado Sindical, secretario de la Hermandad Sindical, diversas representaciones del Magisterio, profesionales, Comercio e Industria y vecindario en general, quienes patentizaron al señor Guimarey el grato recuerdo que de su actuación queda entre los vecinos de este municipio.

El agasajo, que discurrió en el mejor de los ambientes, fue ofrecido por don Carlos Carballo, contestando el homenajeado con emocionantes frases de gratitud para todos y manifestando su deseo de continuo servicio para cuanto pueda redundar en beneficio de Cuntis y sus vecinos.

LABOR MUNICIPAL

Hace unos días estuvo en esta villa don Manuel Domínguez, director propietario de CEBONOSA, de Catoira, para llevar a cabo, de acuerdo con el Ayuntamiento,

constitución de una filial de dicha Empresa, en los terrenos de las Casas Baratas de «A-Ran». Dicho acuerdo fue firmado de parte del Ayuntamiento por el alcalde, don Domingo Carpiñero, y de parte de la Empresa, por don Manuel Domínguez.

Con tal motivo reina gran contento en esta villa, pues esta industria dará trabajo de 80 a 100 jóvenes de las cuales ya se encuentran empleadas en los trabajos de preparación unas 10 ó 15.

Se encuentran muy avanzadas las obras de la casa-vivienda del médico, las cuales se espera estén terminadas en la próxima primavera.

Asimismo continúan a ritmo acelerado las de la traída de aguas, en la creencia de que para el próximo verano los vecinos de esta villa puedan disfrutar de la gran ventaja y conveniencia que es tener el servicio de agua en sus domicilios.

II JORNADAS UNIVERSITARIAS

El jueves, día 31, llegarán al Hotel-Balneario de esta villa unos 80 jóvenes universitarios, para inaugurar las II Jornadas Universitarias, organizadas por el Distrito Universitario de Santiago de Compostela, las cuales se desarrollarán durante cuatro días, siendo clausuradas el próximo día 3.

Al acto de clausura asistirán autoridades civiles y eclesíásticas y del Claustro Universitario, esperando revistan gran solemnidad.

Estas Jornadas son continuación de las del año 1961, llevadas a cabo en dicho Hotel-Balneario.

De día es diplomático...

(Viene de última página) de estamos hay coigados más de treinta lienzos con paisajes españoles de L. artista. Son paisajes imaginarios, longitudinales, de formas abstractas e imprecisas. En todos ellos domina el color: tonos claros y brillantes.

—¿Cuándo pinta? —Me levanto a las cuatro y media de la mañana y pinto un par de horas cada día. Después salgo al trabajo y a última hora, el día que puedo y no tengo algún compromiso social, vuelvo a los lienzos. Los sábados por la tarde y los domingos los dedico casi por entero a pintar.

Nad Círcar me habla de su casa, de su estudio lleno de cerámicas y vasijas prehistóricas por las paredes.

—¿Busca la opinión de alguien cuando pinta? —Nad Círcar mira a su hijo, que sigue estudiando.

—Monique me da la sin que se la pida. Unas veces mis cuadros le gustan y otras no, pero siempre los quiere para su cuarto. Entonces se pone en plan comercial y pretende comprármelos a base de invitaciones en el res-

Pesquero italiano embarrancado en Ibiza

IBIZA, 30.— El pesquero italiano «Poppea» ha embarrancado frente al cabo de Berbería, al Sur de Formentor. El barco maniobró hacia la costa y consiguió alcanzar una restinga y sólo ha quedado hundido parcialmente. La tripulación está a salvo. La componen doce hombres. Se trata de recuperar el pesquero y la carga. El «Poppea» procedía de las pesquerías de África Occidental y se dirigía a Italia. - Cifra.

¡¡Señora!!

ES FACIL GANAR DINERO con una máquina

«SAETA»

NUOVO MODELO C/2

Para coger puntos a las media



¡¡GARANTIZADA POR UN AÑO!!

¡¡SILENCIOSA - MODERNA!!

LA MEJOR MAQUINA AL MEJOR PRECIO

ENSEÑANZA GRATIS

Representante: EL FERROL: Don Antonio Blanco, calle Gallano, 51-1.

SANTIAGO DE COMPOSTELA: Don Manuel Docobo Rúa del Villar 74.

PONTEVEDRA

Más de cuatro mil pinos quemados en dos montes de la provincia

PONTEVEDRA, 30.— A las Comandancia de la Guardia Civil de esta capital se dio cuenta de que en los montes de la tarde de ayer se declaró un incendio en el monte «Chan de Par» en el municipio de Arbo.

El origen del incendio se atribuye a las seis de la mañana cuando se quemaron los pinos quemados de tres hectáreas de superficie y quemó bastante tojo y matorral de tres hectáreas de monte par-

—También se ha recibido una comunicación sobre un incendio que se declaró a las once de la noche en el monte «San Martín» en el municipio de Gerdeño, extinguiéndose en el momento de la madrugada de ayer.

En este incendio se quemaron dos mil trescientos pinos de cinco a seis años en una superficie de tres hectáreas, a dand, además, de tojo y tres hectáreas de monte par-

EL GOBERNADOR A MADRID

En viaje oficial, ha salido para Madrid, el excelentísimo señor go-

bernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Martínez-Sama García.

Durante la ausencia de la primera autoridad civil y jerarca de la provincia en la capital de la Nación queda encargado del despacho del Gobierno Civil el presidente de la Diputación señor Landín Carrasco, y del de la Jefatura Provincial del Movimiento, el sujeto, señor López Canals.

VEDA DE CAZA MENOR

De conformidad con el establecido en la Orden del Ministerio de Agricultura de 30 de Junio de 1962, inserta en el Boletín Oficial del Estado núm. 169, de 16 de Julio de igual año comenzará la veda de la caza menor en esta provincia el día 3 de febrero próximo, excepto las aves acuáticas, que comenzará el día 3 del mes en curso.

Lo que se hace saber por el presente, para general conocimiento y cumplimiento, dando los agentes de mi autoridad denuncia a los infractores de la misma a las autoridades a quienes corresponde, y poniéndolo en conocimiento de este Gobierno Civil para las sanciones pertinentes.

# DE AQUI SALIO LA ULTIMA GUITARRA DE CARLOS GARDEL

## El palosanto, la mejor madera para construir estos instrumentos

### DE ESPAÑA SE EXPORTAN A TODO EL MUNDO

(Un reportaje Europa-Press, por Carlos DUASO para EL CORREO GALLEGO).

**BARCELONA.**— Cuando Carlos Gardel, quiso una guitarra que hablase, que llorase de la encarga a Enrique Sanfeliú, un artesano de Barcelona, totalmente consagrado a la fabricación de guitarras.

Tres ciudades españolas —Madrid, Barcelona y Valencia— tienen la primacía en la fabricación de guitarras, una industria netamente española y cuya producción es exportable en su mayor parte. Actualmente la casa de mayor antigüedad, fundada a finales del siglo XIX, está establecida en Valencia. De Valencia sale el mayor número, aunque no las de mayor calidad. Hoy, entre la juventud, la guitarra goza de un predicamento especial. Su popularidad es extraordinaria. ¿Por qué...?

—Lo atribuye al poder, dijedor de la televisión. Los chicos ven en ella a sus artistas predilectos interpretando piezas a la guitarra o bien acompañándose de ellas en sus canciones. Vamos, digo yo...

—Lo dice Enrique Sanfeliú. De su taller, en Barcelona, salen mensualmente más de trescientas, de las que unas doscientas viajan seguidamente para numerosos países. Desde los rincones más apartados del mundo llegan las peticiones a este taller barcelonés.

**LAS MEJORES, ESPAÑOLAS**

En Francia, en los Estados, en Italia, se fabrican también guitarras. Pero en ninguno de estos países, se alcanza la perfección que en el nuestro. En ellos se sueñe fabricar tan sólo las guitarras corrientes, cuyos precios en España oscilan entre las dos mil y cuatro mil pesetas.

—La guitarra más cara?

—Doce mil pesetas. Es aquella que por el calibrado de la madera



Sanfeliú, en su afanoso trabajo, todo arte

de su perfecto acabado, se puede considerar como una obra maestra de artesanía pura.

El secreto de la construcción de la guitarra reside en la madera, de una clase u otra según se destine para concierto o para flamenco. Se utilizan palosanto, ciprés, ébano y abeto amán. El ébano, para el diapason; el palosanto, para aros y fondos. Una vez escogida la madera, hay que trabajarla, moldearla pieza por pieza, montarla y barnizarla.

—Una buena sonoridad —agrega Enrique Sanfeliú— se consigue con un conocimiento exacto de la madera y obteniendo un grosor exacto de la tapa, con arreglo a los deseos del que la encarga o con el criterio del artesano.

—¿Ganan sonoridad con el tiempo?

—Efectivamente. La madera se

seca y la sonoridad gana en riqueza de matices, que serán más perfectos cuanto más buena sea la guitarra construida.

**DIEZ DIAS PARA LA GUITARRA DE CARLOS GARDEL**

Sanfeliú es un enamorado de su profesión. De sus hábiles manos han salido centenares de instrumentos que luego, más tarde en otras manos se hicieron famosos. Las guitarras le han proporcionado muchas satisfacciones. Pero ninguna tan grata como aquella de Carlos Gardel.

—Durante unas breves actuaciones del inolvidable intérprete del tango, en Barcelona, allá por los años treinta, Carlos Gardel, se presentó en mi establecimiento. Escuchaba una guitarra de sonoridad especial. «¿Qué hablase, que llorase», me dijo. La quería y así

la tuvo. Me comprometí a hacerla en diez días. Finalizado el plazo Gardel, tuvo en sus manos su guitarra.

—¿Qué le cobró?

—Ni una peseta. Fue como mi homenaje al rey del tango.

—Diez días, ¿es tiempo suficiente para hacer una guitarra?

—En aquel caso, sí; fue excepcional. Normalmente se emplean cinco en modelar la madera: otros tanto, en montar las tapa y fondo, en barnizarla.

—Ahora, por favor, ponga las cuerdas...

—Las cuerdas armónicas las importó de Francia, por donde se fabrican las de mejor calidad.

En España la fabricación de cuerdas no ha alcanzado un nivel medio aceptable para la construcción de guitarras de primera categoría.

## ROMA ESTA ASI

Aquí el frío ha hecho más bella a la fuente. La fuente de la plaza de Barberini, de Roma, donde se registran temperaturas de siete y ocho grados bajo cero, se ha quedado así, con los chorros de agua convertidos en chupones de hielo a causa de las bajas temperaturas sufridas.

**RINCON AMENO**

### TERRIBLE AMENAZA

En Illinois (Estados Unidos), se producen muchos accidentes de automóvil. El gobernador del Estado queriendo hallar un medio para imponer prudencia a los automovilistas, ha dicho que etsaba resuelto, si era preciso, a poner en vigor una ley que data de 1902 y que no ha sido derogada en ningún momento. La ley en cuestión dispone:

«Todo automovilista que pretenda cruzar una ciudad estará obligado a prevenir a los habitantes con ocho días de anticipación, publicando los oportunos avisos en los periódicos.

### VIAJE CON RUMBO SECRETO

El joven presta servicio en un submarino atómico cuyos desplazamientos se han de mantener en riguroso secreto. Por esta causa no puede dar a su familia, cuando escribe indicación alguna del sitio donde se halla.

Su primer carta, un mes después de haber partido, decía: «Todo va bien. He matado un oso polar».

Algo más tarde, en una segunda carta: «Sigo en perfecta salud. Me he casado con una polinesia».

Semanas después una tercera carta: «No puedo decir dónde me encuentro pero me hubiera resultado mejor matar a la polinesia y casarme con el oso polar».

### CAMBIO DE ESTACION

A las nueve de la mañana llamaron fuertemente a la puerta de Paco Martínez Soria.

—Don Paco, despierte... Aquí hay un señor que le trae dinero...

Y como generalmente suele ocurrir lo contrario, don Paco se extrañó muchísimo, se restregó los ojos y se dispuso a recibir el inesperado regalo, sin antes interrogar al emisario.

—¿Y dice usted que trae dinero para mí?... ¿Cincuenta mil pesetas?

—Sí, señor; a mí me han dicho que le entregue este dinero a don Francisco Martínez, y... aquí estoy...

Don Francisco Martínez, ¿qué...?

—Martínez Segovia.

—Pues se ha equivocado usted de estación, amigo ¡Yo soy Soria!

Don Paco comentó después: «Una pena, por que en una carta mil pesetas ¡son cincuenta mil pesetas! ¡Caramba!»

## DE DIA ES DIPLOMATICO, DE NOCHE, PINTORA NAD CIVRAC admira a las mujeres españolas

«Los médicos y los poetas compran mis cuadros»



Nad Civrac, con su hija Monique

Entrevista Europa Press, por María Rosa GARRIDO, para El Correo Gallego.

Nad Civrac, la pintora diplomática que expone por primera vez en Madrid, es una mujer de contrastes. Francesa de nacimiento, capta como pocos en sus lienzos las tierras de Cataluña y Castilla. Diplomática de profesión sueña con meterse en la cocina al volver de su trabajo y hacer tartas de dos pisos para su marido y su hija Monique.

—Creo que una mujer debe saber de todo. De todo, menos recitarse sin dar oír. Cuando se buscan, las oportunidades surgen a montones. Entonces una se siente importante, feliz.

Nad Civrac habla con fuerza, con seguridad poniendo calor en lo que dice. De vez en cuando se le erredan en la lengua las

erres fuertes de nuestro idioma y el parón le hace reír.

—Me gustaría decir a todas las mujeres la necesidad que tenemos de hacer algo útil en la vida. Para mí, la felicidad siempre ha venido por este camino. Creo que no hay otro.

**LA ESPAÑOLA ES MAS FEMENINA.**

El aspecto metudo, inquieto de madame Civrac no acusa a primera vista su nacionalidad. Sólo su acento la traiciona.

—En este sentido, ¿qué diferencias aprecia entre la mujer francesa y la española?

La artista guarda silencio. Sus ojos verdes se fijan en uno de los lienzos que descubren las tierras de Castilla en tonos amarillos y rosados.

—Ya le he dicho que soy espa-

ñola de corazón, pero que aprecio también a las mujeres de mi país. La española da un sentido más alto a lo que hace. Cuida con más amor de su casa. Es incluso más femenina. La mayoría de las francesas trabajan. Y las que no lo hacen, son unas españolas, pero en feo...

Nad Civrac vivió varios años en Africa, especialmente en Marruecos, donde su marido, Juan Basancenet, pintor que obtuvo el Gran Premio Blumenthal, trabajaba como etnógrafo. Como el dinero no sobra en la familia y ya había nacido la pequeña Monique, Nad alternó su profesión diplomática con la de ama de casa.

—Así estuve hasta que vinimos a España: De la embajada al librerón y de éste, en mis ratos libres, al lienzo.

—¿Cuántas exposiciones ha organizado hasta ahora?

—Cinco. La primera en la Galería Romanet, de Argel. La segunda, en Casablanca, más tarde, otra en Orán, en París y, por último, esta de Madrid.

**LOS MEJORES CLIENTES: POETAS Y MEDICOS**

En la sala de exposiciones don-

(Pasa a séptima página)

## COMO SE EUROPEIZO LA MUSICA EN EL EXTREMO ORIENTE

Por ANTONIO FERNANDEZ ROSAS

**I**NIICIADA la penetración del arte musical europeo en China, alrededor del año 1912, no ha podido hacerse estable tal corriente cultural, a causa, principalmente, de la diferencia de mentalidad, incluyendo además los graves conflictos a que se vio lanzado aquel país. Además, desde el año 1935 se había puesto de manifiesto una corriente nacionalista en los centros más cultivados, y, sin perjuicio de acoger las nuevas normas, varios grupos de fanáticos de la tradición asiática salieron por los fueros de sus mitos y doctrinas. Así, en Peking se impuso la Asociación de música antigua, y los monjes la practican estrictamente. Sin embargo, los conciertos de la Orquesta Sinfónica de Shanghai contribuyeron al movimiento evolucionista de la música europea en China. El arte coreográfico es exaltado por dos figuras exceles, el gran danzante de fama internacional, Mey Lan Fang y la ballarina Anna May Wong. Su «Danza de las lanzas» es uno de los grandes espectáculos de este arte.

Pero había de ser en el Japón en donde el arte musical europeo se haría introducir de una forma excepcional. El año 1940 marca el período álgido de la vida artística nipona, todo ello, en lo que a música se refiere, debido a la creación de la Academia de Música de Tokio, fundada en 1890.

Los japoneses buscaron en Viena los grandes educadores musicales, y así enviaron una pléyade de compositores y directores de orquesta, que dieron a conocer sus obras, perfeccionándose cada vez más en la técnica europea de la música. Cincos directores actuaron en Berlín, Viena y París y otras capitales.

En 1940 regresaron todos a su patria para concurrir al Gran Jubileo conmemorativo del centenario de la entronización de la monarquía. La «Sociedad de las Relaciones Internacionales de la Cultura» se encargó de organizar estos actos en su aspecto general. La «Nipon Kokumingei» se encargó de lo que a teatro y música se refiere. Esta se manifestó en dos aspectos, en el carácter puramente racial y el occidental. Los mayores triunfos y lauros estuvieron reservados para esta última, lo que demuestra el nivel y la perfección a donde aquellos compositores, discípulos de los grandes maestros vieneses, la habían llevado. Se destacó en primer lugar un «Oratorio», basado en los hechos gloriosos del emperador Jimmu, del compositor Kiyoshi Nubofuki, que resultó premiado. Un poema sinfónico simulando el volcán Fujiyama, de Kosaku Yamada, asimismo laureada, y una «Obertura Triunfal», en loor del Ejército nacional, premiando la obra de Moto Akiyoshi, autor de dicha obertura.

En la Sala Hliby y otros grandes auditorios, tuvieron lugar estas solemnes representaciones. Por estas mismas fechas estrenaron los japoneses su primera ópera de ambiente nacional: «El Alba», de Kosaku Yamada, cantada en japonés, y que la crítica extranjera calificó como un triunfo del llamado «espectáculo perfecto».

A este acto cultural conmemorativo de la fundación del Imperio concurren las más destacadas representaciones musicales de Europa, como las de Francia, Italia, Alemania y Hungría. Entre los compositores figuraban Jacques Ibert, Heidebrand Pizzetti, Ricardo Strauss y Sandoz Vares, que estrenaron sendas obras.

En estas audiciones fue presentada la Nueva Orquesta Sinfónica de Tokio, con el canto solista de cantantes «gongs» sacados de los templos japoneses. Asistieron a las dos primeras sesiones las representaciones oficiales y diplomáticas de la Corte, del mundo oficial, saliendo dando a los seis príncipes y emperadores, un minuto de silencio por los muertos. Interpretes e inclinándose ante el Emperador, interpretándose al final, el himno nacional nipón.

En los cielos éstos se interpretó la «Nueva Sinfonía», de Beethoven, con un coro mixto de 200 personas, bajo la dirección del viceroy de Siam, el conde de Siam, hermano del presidente del Comité. Está considerado como uno de los propósitos más decididos de la europeización de la vida nacional japonesa.

Este mismo año fueron enviados once compositores, al teatro de operaciones en China, en misión artística, organizada por varias empresas periodísticas tales como la «Osaka Mainichi» y «Tokio Nichi-Nichi».

No obstante, al surgir el conflicto bélico entre el Japón y América, este movimiento artístico, como es de suponer, sufrió un colapso, no volviendo a resurgir con toda su pujanza, hasta finalizar la guerra y llevarse a cabo el tratado de paz.

El pueblo japonés continúa fomentando la misión artística, enviando desde tan lejano «Música en Compostela», una buena cantidad de alumnos becarios de ambos sexos, instrumentistas y cantantes.

Que ellos sigan cooperando al conocimiento y difusión de la música europea clásica y española en aquel bello país del Sol Naciente, por donde hoy desfilan con aplauso todos los grandes artistas del mundo.